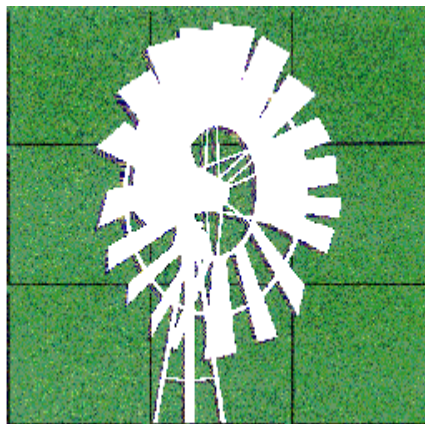




Cereals and Oilseeds Review

August 2007



La revue des céréales et des graines oléagineuses

Août 2007

How to obtain more information

Specific inquiries about this product and related statistics or services should be directed to: Client Services, Agriculture Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (telephone: 1-800-465-1991 or by email: agriculture@statcan.ca).

For information about this product or the wide range of services and data available from Statistics Canada, visit our website at www.statcan.ca or contact us by e-mail at infostats@statcan.ca or by phone from 8:30am to 4:30pm Monday to Friday at:

Toll-free telephone (Canada and the United States):	
Enquiries line	1-800-263-1136
National telecommunications device for the hearing impaired	1-800-363-7629
Fax line	1-877-287-4369
Depository Services Program inquiries line	1-800-635-7943
Depository Services Program fax line	1-800-565-7757
Statistics Canada national contact	
centre:	1-613-951-8116
Fax line	1-613-951-0581

Information to access the product

This product, catalogue no. 22-007-XIB, is available for free in electronic format. To obtain a single issue, visit our website at www.statcan.ca and select Publications.

Standards of service to the public

Statistics Canada is committed to serving its clients in a prompt, reliable and courteous manner. To this end, the Agency has developed standards of service which its employees observe in serving its clients. To obtain a copy of these service standards, please contact Statistics Canada toll free at 1-800-263-1136. The service standards are also published on www.statcan.ca under About us > Providing services to Canadians.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet du présent produit ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Service à la clientèle, Division de l'agriculture, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A0T6 (téléphone : 1-800-465-1991 ou par courriel à : agriculture@statcan.ca).

Pour toute demande de renseignements au sujet de ce produit ou sur l'ensemble des données et des services de Statistique Canada, visiter notre site Web à www.statcan.ca. Vous pouvez également communiquer avec nous par courriel à infostat@statcan.ca ou par téléphone entre 8h30 et 16h30 du lundi au vendredi aux numéros suivants :

Numéros sans frais (Canada et États-Unis) :	
Service de renseignements	1-800-263-1136
Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1-800-363-7629
Télécopieur	1-877-287-4369
Renseignements concernant le Programme des services de dépôt	1-800-635-7943
Télécopieur pour le Programme des services de dépôt	1-800-565-7757
Centre de renseignements de Statistique Canada :	
Télécopieur	1-613-951-8116
	1-613-951-0581

Renseignements pour accéder au produit

Le produit n° 22-007-XIB au catalogue est disponible gratuitement sous format électronique. Pour obtenir un exemplaire, il suffit de visiter notre site Web à www.statcan.ca et de choisir la rubrique Publications.

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui sont observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1-800-263-1136. Les normes de service sont aussi publiées sur le site www.statcan.ca sous À propos de nous > Offrir des services aux Canadiens.



Statistics Canada
Agriculture Division
Crops Section

Cereals and Oilseeds Review

August 2007

Statistique Canada
Division de l'agriculture
Section des cultures

La revue des céréales et des graines oléagineuses

Août 2007

Published by authority of the Minister
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 2007

All rights reserved. The content of this electronic publication may be reproduced, in whole or in part, and by any means, without further permission from Statistics Canada, subject to the following conditions: that it be done solely for the purposes of private study, research, criticism, review or newspaper summary, and/or for non-commercial purposes; and that Statistics Canada be fully acknowledged as follows: Source (or "Adapted from", if appropriate): Statistics Canada, year of publication, name of product, catalogue number, volume and issue numbers, reference period and page(s). Otherwise, no part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form, by any means—electronic, mechanical or photocopy—or for any purposes without prior written permission of Licensing Services, Client Services Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

October 2007

Catalogue no. 22-007-XIB, Vol. 30, no. 8
ISSN: 1492-4048

Frequency: monthly

Ottawa

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing partnership between Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Publication autorisée par le ministre
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 2007

Tous droits réservés. Le contenu de la présente publication électronique peut être reproduit en tout ou en partie, et par quelque moyen que ce soit, sans autre permission de Statistique Canada, sous réserve que la reproduction soit effectuée uniquement à des fins d'étude privée, de recherche, de critique, de compte rendu ou en vue d'en préparer un résumé destiné aux journaux et/ou à des fins non commerciales. Statistique Canada doit être cité comme suit : Source (ou « Adapté de », s'il y a lieu) : Statistique Canada, année de publication, nom du produit, numéro au catalogue, volume et numéro, période de référence et page(s). Autrement, il est interdit de reproduire le contenu de la présente publication, ou de l'emmagasiner dans un système d'extraction, ou de le transmettre sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, reproduction électronique, mécanique, photographique, pour quelque fin que ce soit, sans l'autorisation écrite préalable des Services d'octroi de licences, Division des services à la clientèle, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Octobre 2007

N° 22-007-XIB au catalogue, vol. 30, n° 8
ISBN : 1492-4048

Périodicité : mensuel

Ottawa

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- . not available for any reference period
- .. not available for a specific reference period
- ... not applicable
- 0 true zero or a value rounded to zero
- 0^s value rounded to 0 (zero) where there is a meaningful distinction between true zero and the value that was rounded
- ^P preliminary
- ^r revised
- x suppressed to meet the confidentiality requirements of the *Statistics Act*
- ^E use with caution
- F too unreliable to be published

Note

Due to rounding, the sums of individual items may not agree exactly with the totals.

Five-year averages exclude years without data.

This publication was prepared under the direction of:

- **Karen Gray**, Unit Head, Grain Marketing Unit
- **Susan Anderson**, Officer, Grain Marketing Unit
- **Margaret Petersen**, Officer, Grain Marketing Unit
- **Joanne Trinkl**, Officer, Grain Marketing Unit
- **Marie-Andrée Hamel**, Officer, Grain Marketing Unit

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- . indisponible pour toute période de référence
- .. indisponible pour une période de référence précise
- ... n'ayant pas lieu de figurer
- 0 zéro absolu ou valeur arrondie à zéro
- 0^s valeur arrondie à 0 (zéro) là où il y a une distinction importante entre le zéro absolu et la valeur arrondie
- ^P provisoire
- ^r révisé
- x confidentiel en vertu des dispositions de la *Loi sur la statistique*
- ^E à utiliser avec prudence
- F trop peu fiable pour être publié

Nota

Les chiffres ayant été arrondis, il se peut que la somme des postes ne corresponde pas aux totaux donnés.

Les moyennes quinquennales excluent les années sans données.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- **Karen Gray**, chef de la Sous-section de la commercialisation des grains
- **Susan Anderson**, officier, Sous-section de la commercialisation des grains
- **Margaret Petersen**, officier, Sous-section de la commercialisation des grains
- **Joanne Trinkl**, officier, Sous-section de la commercialisation des grains
- **Marie-Andrée Hamel**, officier, Sous-section de la commercialisation des grains

Table of contents

	Page
Situation report	
Harmonized system commodity codes	10
Tables	
Wheat	
1. Supply and disposition of wheat, Canada, by crop year	13
2. Farm supply and disposition of wheat, prairie provinces, by crop year	14
3. Wheat milled in Canada	15
4. Wheat flour produced in Canada	15
5. Producer deliveries of wheat	16
6. Exports of wheat, durum and wheat flour, by country of final destination	17
Coarse grains	
7. Supply and disposition of coarse grains, Canada, by crop year	19
8. Farm supply and disposition of coarse grains, prairie provinces, by crop year	21
9. Producer deliveries of coarse grains	22
10. Exports of coarse grains, by country of final destination	23
11. Exports of selected coarse grain products, Canada	25
Oilseeds	
12. Supply and disposition of oilseeds, Canada, by crop year	26
13. Canola crushings, Canada	27

Table des matières

	Page
Rapport de la situation	
Codes des marchandises du système harmonisé	10
Tableaux	
Blé	
1. Bilan de blé, Canada, par campagne agricole	13
2. Bilan de blé dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole	14
3. Blé de mouture au Canada	15
4. Farine de blé produite au Canada	15
5. Livraisons des producteurs de blé	16
6. Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale	17
Céréales secondaires	
7. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole	19
8. Bilan des céréales secondaires dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole	21
9. Livraisons de céréales secondaires	22
10. Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale	23
11. Exportations des produits de certaines céréales secondaires, Canada	25
Graines oléagineuses	
12. Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole	26
13. Broyages de canola, Canada	27

Table of contents (concluded)

	Page
14. Farm supply and disposition of oilseeds, prairie provinces, by crop year	28
15. Producer deliveries of oilseeds	29
16. Exports of oilseeds, by country of final destination	30
17. Exports of oils and meals, by country of final destination	32

Special crops

18. Selected special crop data, Canada, by crop year	35
19. Exports of special crops, by country of final destination	37

International data and prices

20. International supply and dispositions, by crop year	41
21. International oilseeds data	43
22. Cash special crops prices	44
23. Canadian Wheat Board, pool accounts	45
24. Ontario Wheat Producers' Marketing Board, pool accounts	46
25. Cash grain prices, Canada	47
26. Cash grain prices, United States	48
27. Oil and meal prices	49
28. Futures settlement prices of grains, by delivery month	50

Concepts, methods and sources

Published annually in the October issue.

Table des matières (fin)

	Page
14. Bilan des graines oléagineuses, dans les fermes, provinces des prairies par campagne agricole	28
15. Livraisons des producteurs d'oléagineuses	29
16. Exportations des graines oléagineuses selon le pays de destination finale	30
17. Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale	32

Cultures spéciales

18. Données sur certaines cultures spéciales, Canada, par campagne agricole	35
19. Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale	37

Données et prix internationaux

20. Bilans internationaux, par campagne agricole	41
21. Données internationales de divers pays sur les graines oléagineuses	43
22. Prix au comptant des cultures spéciales	44
23. Mise en commun de la Commission canadienne du blé	45
24. Mise en commun de l'Office de commercialisation des producteurs de blé de l'Ontario	46
25. Prix au comptant des céréales, Canada	47
26. Prix au comptant des céréales, États-Unis	48
27. Prix de l'huile et de tourteaux	49
28. Opérations à terme règlement prix des grains, par mois de livraison	50

Concepts, méthodes et sources

Publiés annuellement dans le numéro d'octobre

Situation report – September 2007**Harvest**

The harvest progress was slightly slower than in 2006 in Alberta and Saskatchewan with rains delaying operations in some regions. The Manitoba cereal harvest was done early but the harvest of flaxseed, soybeans and sunflowers was delayed by spotty rains. Winter wheat seedings were reported to be large given generally early land availability and strong wheat prices. In Ontario, the soybean harvest was mostly complete by the end of September but yields were variable. There were expectations that a record amount of winter wheat would be seeded in eastern Canada also.

Year-end grain stocks

Canadian July 31, 2007 stocks of most grains except flaxseed fell from year-earlier levels. Stocks of all wheat decreased almost 30%, despite increased supplies, as a result of strong export and domestic demand. Ethanol demand for wheat expanded considerably over the previous year. Low barley production in 2006 led to reduced ending stocks despite lower exports. In contrast, supplies of oats were substantial but exports of oats to the United States were very strong in 2006/2007 which reduced stocks to 556 thousand tonnes, well below the five-year average of 704 thousand tonnes. Canola stocks declined slightly over July 2005/2006 as domestic crush and exports rose marginally. In comparison to the other grains, flaxseed stocks rose for the third year to the highest level since July 2000. Stocks remained high after two years of strong production, despite stronger exports to Western Europe, China and the United States.

Lower production returned total pea stocks to 2003/2004 year-end levels after two years of substantial carry-overs. Lentil supplies were reduced in 2006/2007 as production declined to more normal levels after the record 2005 crop. Exports, particularly to Asia, were robust which also helped to reduce the year-end carry-out to below the five-year average. Mustard stocks fell after two years of substantial carry-overs. A reduction in 2006 seeded area and lower yields led to reduced production, reduced supplies and the lower stocks. The situation was similar for canary seed. July sunflower seed stocks were slightly below the five-year average, the result of massive supplies being reduced by large export shipments to the United States and the United Arab Emirates. Chickpea carry-out declined for several years with July 31, 2007 stocks at only ten thousand tonnes. Supplies have been large over the two previous crop years and in 2006/2007 exports almost doubled with big increases in shipments to Western Europe and the Middle East.

Soybean stocks at August 31, 2007 were down minimally from 2006 record levels and were still substantial. Burdensome supplies were not substantially reduced by strong exports. Corn stocks at August 31, 2007 dropped

Rapport de situation – septembre 2007**Récolte**

En Alberta et en Saskatchewan, le progrès de la récolte a été légèrement plus lent qu'en 2006, car des pluies ont retardé les opérations dans certaines régions. La récolte de céréales du Manitoba s'est achevée tôt, mais celles du lin, du soya et du tournesol ont été retardées par des chutes de pluie localisées. On a signalé que les ensemencements de blé d'hiver étaient importants parce que les terres étaient en général disponibles tôt et parce que les prix du blé étaient élevés. En Ontario, la récolte de soya était presque terminée à la fin de septembre, mais les rendements étaient variables. On s'attendait à ce qu'une quantité record de blé d'hiver soit semée dans l'est du Canada également.

Stocks de céréales de fin d'année

Au 31 juillet 2007, les stocks canadiens de la plupart des céréales, sauf le lin, ont baissé par rapport au début d'année. Les stocks de tout le blé ont chuté de près de 30 %, malgré une augmentation des approvisionnements, à cause de l'importance des exportations et de la demande intérieure. La demande de blé du secteur de l'éthanol s'est accrue considérablement par rapport à l'année précédente. La faible production d'orge en 2006 a entraîné une baisse des stocks de fermeture, malgré une régression des exportations. Par contraste, l'offre d'avoine était forte, mais les exportations d'avoine vers les États-Unis étaient très importantes en 2006-2007, ce qui a ramené les stocks à 556 000 tonnes. Il s'agit d'un niveau bien inférieur à la moyenne quinquennale de 704 000 tonnes. Les stocks de canola ont fléchi légèrement par rapport à juillet 2005-2006, car le broyage intérieur et les exportations étaient en légère augmentation. Par comparaison aux autres céréales, les stocks de lin ont augmenté pour une troisième année pour atteindre le niveau le plus élevé depuis juillet 2000. Les stocks sont demeurés élevés après deux années de forte production, malgré d'importantes exportations vers l'Europe de l'Ouest, la Chine et les États-Unis.

Le ralentissement de la production a ramené les stocks totaux de pois aux niveaux de fin d'année de 2003-2004, après deux années d'importants reports des stocks. L'offre de lentilles a fléchi en 2006-2007, car la production est revenue à des niveaux plus normaux après la récolte record de 2005. Les exportations, particulièrement vers l'Asie, étaient solides, ce qui a également contribué à réduire les stocks de fermeture de fin d'année à un niveau inférieur à la moyenne quinquennale. Les stocks de moutarde ont chuté après deux années d'importants reports des stocks. Une régression de la superficie ensemencée en 2006 et un fléchissement des rendements ont abouti à des réductions de la production, de l'offre et des stocks. La situation était semblable pour les graines de l'alpiste des Canaries. Les stocks de semences de tournesol de juillet étaient légèrement inférieurs à la moyenne quinquennale, à la suite de la réduction des approvisionnements abondants par de fortes livraisons à l'exportation vers les États-Unis et les Émirats arabes unis. Les stocks de fermeture de pois chiches ont diminué pendant plusieurs années, les stocks au 31 juillet 2007 s'établissant seulement à 10 000 tonnes. L'offre a été importante au cours des deux précédentes campagnes agricoles, et les exportations de 2006-2007 avaient presque doublé, par suite de fortes augmentations des expéditions vers l'Europe de l'Ouest et le Moyen-Orient.

Au 31 août 2007, les stocks de soya avaient fléchi de façon minimale par rapport aux niveaux record de 2006 et étaient toujours importants. L'offre colossale n'a pas été fortement réduite par d'importantes exportations. Au 31 août 2007, les stocks de maïs avaient chuté de 33 % par rapport à

33% over August 2006, mainly because of increased industrial use in eastern Canada. Stocks were 1,343 thousand tonnes compared to the five-year average of 1,422 thousand tonnes.

Drought reduces Australian crop

After a promising outlook, dry weather significantly reduced crop yields in Australia. This is the second year that drought was an important factor. The 2007/2008 production will be above the previous year but will still be well below the five-year average. Wheat production was forecast at 15.5 million tonnes in 2007/2008, above the 9.8 million harvested in 2006/2007 but down 7.0 million tonnes from the June forecast. The situation was similar for barley and canola.

Coarse grain supply and demand

USDA increased US corn production in September from their August estimate. The yield is expected to be the second highest on record. Corn supplies are also projected at a record level. USDA increased their forecast of 2007/2008 ending corn stocks based on the higher production and despite an increase in expected exports. Globally, an increase in production estimates translated into higher projected year-end stocks when compared to the August forecasts.

New biodiesel plant

Heartland Bio-Resources will be starting production of biodiesel from canola oil in October. The Winkler, Manitoba facility is expecting to add a crushing facility to make its own canola oil in the future. There are a number of other firms conducting feasibility studies for biodiesel plants with assistance from Federal grants.

Prices

Prices were generally on the rise over the month of September.

The Canadian dollar reached parity with the US dollar. The loonie strengthened after the Federal Reserve cut interest rates in the United States to make housing more affordable. Further propping up the Canadian dollar were gains in crude oil prices. The strong Canadian dollar has been reducing prices that Canadian farmers get for their grain as markets price grains mainly in US dollars.

Wheat prices continued to skyrocket as world demand outstripped supply. Weather problems in the European Union, Australia and Argentina and a small crop in Canada reduced exportable supplies in the face of low world stocks and strong demand. The US Department of Agriculture forecast US 2007/2008 wheat ending stocks at the lowest since 1973/1974. USDA expects stocks to decline and US exports to remain strong as the tight world supplies improve prospects for US wheat sales. Western Canadian ethanol plants were offering \$220 a tonne for

août 2006, principalement à cause de l'accroissement de l'utilisation industrielle dans l'est du Canada. Les stocks s'établissaient à 1,343 million de tonnes comparativement à la moyenne quinquennale de 1,422 million de tonnes.

La sécheresse réduit la récolte australienne

Après des perspectives prometteuses, le temps sec a sensiblement réduit le rendement des cultures en Australie. Il s'agit de la deuxième année où la sécheresse a été un facteur important. La production de 2007-2008 sera supérieure à celle de l'année précédente, mais elle restera bien inférieure à la moyenne quinquennale. Selon les prévisions, la production de blé devait atteindre 15,5 millions de tonnes en 2007-2008, ce qui dépasse les 9,8 millions de tonnes récoltées en 2006-2007, mais qui représente une baisse de 7 millions de tonnes par rapport aux prévisions de juin. La situation était semblable pour l'orge et le canola.

Offre et demande de céréales secondaires

L'USDA a augmenté la production de maïs américaine en septembre par rapport à ses estimations d'août. Le rendement devrait être le deuxième par ordre d'importance dans les annales. On prévoit également que les approvisionnements de maïs devraient atteindre un niveau record. L'USDA a augmenté sa prévision des stocks de fermeture du maïs de 2007-2008 en s'appuyant sur l'augmentation de la production, et ceci malgré l'augmentation des exportations prévues. Globalement, l'augmentation des estimations de production s'est traduite par des stocks de fin d'année prévus plus importants, lorsqu'on les compare aux prévisions d'août.

Nouvelle usine de biodiesel

Heartland Bio-Resources commencera la production de biodiesel à partir d'huile de canola en octobre. L'installation de Winkler (Manitoba) devrait ajouter une installation de broyage pour fabriquer sa propre huile de canola à l'avenir. Il existe un certain nombre d'autres sociétés qui effectuent des études de faisabilité pour des usines de biodiesel, avec l'aide de subventions fédérales.

Prix

Les prix étaient généralement à la hausse au cours du mois de septembre.

Le dollar canadien a atteint la parité avec le dollar américain. Il s'est renforcé après que la Réserve fédérale eut réduit les taux d'intérêt aux États-Unis, afin de rendre le logement plus abordable. L'appréciation du dollar canadien a en outre été soutenue par les gains des prix du pétrole brut. La vigueur du dollar canadien a fait baisser les prix que les agriculteurs canadiens obtiennent pour leurs céréales, car les marchés établissent les prix des céréales principalement en dollars américains.

Les prix du blé ont continué de monter en flèche, à mesure que la demande mondiale dépassait l'offre. Des problèmes météorologiques dans l'Union européenne, en Australie et en Argentine et une faible récolte au Canada ont réduit les approvisionnements exportables, au moment où les stocks mondiaux étaient bas et la demande forte. Le Département de l'Agriculture des États-Unis a prévu pour 2007-2008 que les stocks de fermeture de blé seront à leur niveau le plus bas depuis 1973-1974. L'USDA prévoit que les stocks diminueront et que les exportations américaines demeureront fortes, car le resserrement des réserves mondiales améliore les perspectives des ventes de blé américaines. Les usines d'éthanol de l'Ouest canadien

wheat delivered directly to their plants to ensure adequate supplies. The strong world prices are expected to result in increased seedings in 2008 that may pressure prices lower.

Corn prices remained under harvest pressure but the strong wheat prices and fund buying limited declines. In mid-month corn drew strength from the USDA soybean production number which was slightly lower than expected and boosted soybean prices.

Soybean prices were pushed up by supportive USDA crop production data and higher soybean oil prices combined with fund buying. Prices rallied to new highs in mid-September as frost in the upper Midwest United States and the potential yield losses were factored into already tight supply-disposition tables. Support was also generated by thoughts that dry weather in Brazil might reduce seeded area and by the need to ration demand.

Canola prices rallied following soybean and sunflower seed prices to new highs. Expectations of reduced area and stocks in the face of forecasts of increased wheat plantings and crusher buying limited any declines.

Canadian barley prices soared on news that the Canadian Wheat Board might buy barley from line elevator companies for export. News of a smaller world supply brought on by Russia's restriction of barley exports gave prices further strength. Prices were also supported by tightening supplies of feed wheat in Canada and comments about the deteriorating quality of Alberta barley still in the field.

Pulse and special crop markets were generally quiet as producers were finishing harvest and fall field work. Prices remained strong for most special crops mainly due to larger export demand. Dry pea prices were holding steady with food pea prices ranging from \$2 to \$3 a bushel above feed pea prices. Food pea prices were being helped by a strong export shipping program in Western Canada and end users willing to buy heavily bleached peas for processing. There was little change in the chickpea market, with prices holding steady for both Kabuli and Desi chickpeas. Lentil prices were rising, driven by rising grower bids in Western Canada. Bids for green lentils advanced between \$0.75 and \$1.00 a hundredweight. Red lentil bids were unchanged for No. 1 grade product and were up \$1.25 a hundredweight for No. 2 grade product. Brown and oriental mustard prices were holding strong with yellow mustard slightly higher. Canary seed prices rose 50 cents a pound at the grower level.

proposaient 220 \$ la tonne pour le blé livré directement à leurs usines pour garantir un approvisionnement suffisant. Les prix mondiaux élevés devraient aboutir à une augmentation des ensemencements en 2008, ce qui pourrait exercer une pression à la baisse sur les prix.

Les prix du maïs ont continué à subir la pression de la récolte, mais les prix élevés du blé et l'achat de fonds ont limité les baisses. En milieu de mois, le maïs a été renforcé par le chiffre de production de soya de l'USDA, qui était légèrement inférieur à ce qui était attendu et qui a fait grimper le prix du soya.

Des données favorables de la production végétale de l'USDA et des prix plus élevés pour l'huile de soya, conjugués à l'achat de fonds, ont entraîné les prix du soya à la hausse. Ceux-ci ont atteint de nouveaux sommets à la mi-septembre, car le gel dans le Upper Midwest des États-Unis et la perte éventuelle de rendement ont été pris en compte dans les tableaux de bilan qui étaient déjà resserrés. La pensée que le temps sec au Brésil pourrait réduire la superficie ensemencée, ainsi que le besoin de rationner la demande, ont également apporté un soutien.

Les prix du canola ont rebondi à la suite de l'accroissement des prix du soya et des semences de tournesol pour atteindre de nouveaux sommets. Les prévisions d'une régression de la superficie et des stocks par suite des prévisions d'une augmentation des ensemencements de blé et des achats des broyeurs ont limité les baisses.

Les prix de l'orge canadienne ont monté en flèche à la suite de nouvelles que la Commission canadienne du blé pourrait acheter de l'orge de sociétés de silos-élévateurs aux fins d'exportations. Les nouvelles d'un fléchissement de l'offre mondiale entraîné par les restrictions imposées par la Russie sur les exportations d'orge ont renforcé davantage les prix. Les prix ont également été étayés par le resserrement des approvisionnements de blé fourrager au Canada et des observations au sujet de la détérioration de la qualité de l'orge albertaine qui est toujours en champ.

Les marchés des légumineuses et des cultures spéciales ont généralement été calmes, car les producteurs terminaient la récolte et le travail d'automne sur le terrain. Les prix sont demeurés forts pour la plupart des cultures spéciales, principalement en raison de la forte demande d'exportation. Les prix des pois secs sont restés stables, les prix des pois alimentaires s'échelonnant entre 2 \$ et 3 \$ le boisseau au-dessus des prix des pois fourragers. Les prix des pois alimentaires étaient étayés par un solide programme d'expédition à l'exportation dans l'Ouest canadien et par la volonté des utilisateurs finaux d'acheter des pois fortement blanchis aux fins de transformation. Il y a eu peu de changements sur le marché des pois chiches, les prix étant demeurés stables pour les pois chiches Kabuli et Desi. Les prix des lentilles ont grimpé sous la poussée de l'augmentation des soumissions des producteurs dans l'Ouest canadien. Les soumissions de lentilles vertes ont progressé de 0,75 \$ à 1 \$ le quintal. Les soumissions de lentilles rouges sont demeurées stables pour les produits de catégorie n° 1 et ont augmenté de 1,25 \$ le quintal pour les produits de catégorie n° 2. Les prix de la moutarde brune et de la moutarde orientale sont demeurés forts, et celui de la moutarde jaune était légèrement plus élevé. Les prix des graines de l'apiste des Canaries ont augmenté de 0,50 \$ la livre au niveau du producteur.

Text table 1 Harmonized system commodity codes, selected grains and products

Tableau explicatif 1 Codes des marchandises du Système harmonisé pour certains grains et produits

Grain or product Grain ou produit	H.S.Code	H.S. Code
	Code du S.H.	Code du S.H.
	Imports - Importations	Exports - Exportations
Barley - Orge	1003.00.11.00	1003.00.10
Barley - Orge	1003.00.12.00	1003.00.90
Barley - Orge	1003.00.91.10	...
Barley - Orge	1003.00.91.90	...
Barley - Orge	1003.00.92.10	...
Barley - Orge	1003.00.92.90	...
Barley, rolled or flaked - Orge, aplati ou en flocons	1104.19.21.00	1104.19.10
Barley, rolled or flaked - Orge, aplati ou en flocons	1104.19.22.00	...
Barley, worked (hulled, pearled, etc) - Grains d'orge travaillés (mondés, perlés, etc.)	1104.29.21.00	1104.29.10
Barley, worked (hulled, pearled, etc) - Grains d'orge travaillés (mondés, perlés, etc.)	1104.29.22.00	...
Beans - Haricots	0713.31.10.10	0713.31.10
Beans - Haricots	0713.31.10.90	0713.31.90
Beans - Haricots	0713.31.90.00	0713.32.10
Beans - Haricots	0713.32.00.10	0713.32.90
Beans - Haricots	0713.32.00.90	0713.33.11
Beans - Haricots	0713.33.10.10	0713.33.19
Beans - Haricots	0713.33.10.90	0713.33.91
Beans - Haricots	0713.33.91.10	0713.33.92
Beans - Haricots	0713.33.91.20	0713.33.93
Beans - Haricots	0713.33.99.10	0713.33.99
Beans - Haricots	0713.33.99.90	0713.39.10
Beans - Haricots	0713.39.10.00	0713.39.91
Beans - Haricots	0713.39.90.10	0713.39.92
Beans - Haricots	0713.39.90.90	0713.39.93
Beans - Haricots	0713.50.10.00	0713.39.99
Beans - Haricots	0713.50.90.10	0713.50.10
Beans - Haricots	0713.50.90.90	0713.50.90
Beans (leguminous veg.) - Haricots (Légumes à cosse)	0713.90.90.10	0713.90.10
Beans (leguminous veg.) - Haricots (Légumes à cosse)	0713.90.90.90	0713.90.90
Buckwheat - Sarrasin	1008.10.00.10	1008.10.00
Buckwheat - Sarrasin	1008.10.00.90	...
Buckwheat groats - Gruaux de sarrasin	1103.19.90.10	...
Canary seed - Alpiste des canaries	1008.30.00.10	1008.30.00
Canary seed - Alpiste des canaries	1008.30.00.20	...
Canola	1205.10.00.10	1205.10.10
Canola	1205.10.00.20	1205.10.20
Canola	1205.10.00.90	1205.10.90
Canola	1205.90.00.10	1205.90.10
Canola	1205.90.00.20	1205.90.20
Canola	1250.90.00.90	1205.90.90
Canola meal - Tourteaux de canola	2306.41.00.00	2306.41.00
Canola meal - Tourteaux de canola	2306.49.00.00	2306.49.00
Canola oil - Huile de canola	1514.11.00.00	1514.11.00
Canola oil - Huile de canola	1514.19.00.00	1514.19.00
Canola oil - Huile de canola	1514.91.00.00	1514.91.10
Canola oil - Huile de canola	1514.99.00.00	1514.99.10
Canola oil - Huile de canola	...	1516.20.10
Chickpeas - Pois chiches	0713.20.00.10	0713.20.10
Chickpeas - Pois chiches	0713.20.00.20	0713.20.91
Chickpeas - Pois chiches	0713.20.00.91	0713.20.99
Chickpeas - Pois chiches	0713.20.00.92	...
Corn flour - Farine de maïs	1102.20.00.00	1102.20.00
Corn meal and groats - Gruaux et semoules de maïs	1103.13.00.10	1103.13.00
Corn meal and groats - Gruaux et semoules de maïs	1103.13.00.20	...
Corn meal and groats - Gruaux et semoules de maïs	1103.13.00.90	...
Corn - Maïs	0712.90.10.30	...
Corn - Maïs	1005.10.00.10	1005.10.10
Corn - Maïs	1005.10.00.90	1005.10.90
Corn - Maïs	1005.90.00.11	1005.90.00
Corn - Maïs	1005.90.00.12	...
Corn - Maïs	1005.90.00.13	...
Corn - Maïs	1005.90.00.14	...
Corn - Maïs	1005.90.00.19	...
Corn - Mais	1005.90.00.91	...
Corn - Mais	1005.90.00.99	...

Text Table 1 Harmonized system commodity codes, selected grains and products (continued)

Tableau explicatif 1 Codes des marchandises du Système harmonisé pour certains grains et produits (suite)

Grain or product Grain ou produit	H.S.Code	H.S. Code
	Code du S.H.	Code du S.H.
	Imports - Importations	Exports - Exportations
Durum semolina - Semoule de blé dur	...	1101.00.20
Durum Wheat - Blé dur	1001.10.10.10	1001.10.00
Durum Wheat - Blé dur	1001.10.10.90	...
Durum Wheat - Blé dur	1001.10.20.90	...
Flaxseed (linseed) - Graines de lin	1204.00.00.00	1204.00.10
Flaxseed (linseed) - Graines de lin	...	1204.00.20
Flaxseed (linseed) - Graines de lin	...	1204.00.90
Lentils - Lentilles	0713.40.00.10	0713.40.10
Lentils - Lentilles	0713.40.00.20	0713.40.91
Lentils - Lentilles	0713.40.00.91	0713.40.92
Lentils - Lentilles	0713.40.00.92	0713.40.99
Lentils - Lentilles	0713.40.00.93	...
Lentils - Lentilles	0713.40.00.99	...
Linseed meal - Tourteaux de lin	2306.20.00.00	2306.20.00
Linseed oil - Huile de lin	1515.11.00.00	1515.11.00
Linseed oil - Huile de lin	1515.19.00.00	1515.19.00
Malt	1107.10.11.00	1107.10.00
Malt	1107.10.12.00	1107.20.00
Malt	1107.10.91.00	...
Malt	1107.10.92.00	...
Malt	1107.20.11.00	...
Malt	1107.20.12.00	...
Malt	1107.20.91.00	...
Malt	1107.20.92.00	...
Mustard seed - Graines de moutarde	1207.50.00.00	1207.50.00
Oat groats and meal - Gruaux et semoules d'avoine	1103.19.90.20	1103.19.10
Oats, rolled or flaked grains - Grains d'avoine aplatis ou en flocons	1104.12.00.00	1104.12.00
Oats, worked (hulled, pearled, etc.) - Grains d'avoine travaillés (mondés, perlés, etc.)	1104.22.00.00	1104.22.00
Oats - Avoine	1004.00.00.10	1004.00.10
Oats - Avoine	1004.00.00.90	1004.00.90
Peas - Pois	0713.10.10.00	0713.10.10
Peas - Pois	0713.10.90.10	0713.10.20
Peas - Pois	0713.10.90.20	0713.10.91
Peas - Pois	0713.10.90.30	0713.10.92
Peas - Pois	0713.10.90.91	0713.10.99
Peas - Pois	0713.10.90.92	...
Peas - Pois	0713.10.90.93	...
Peas - Pois	0713.10.90.94	...
Peas - Pois	0713.10.90.99	...
Rye - Seigle	1002.00.00.00	1002.00.10
Rye - Seigle	...	1002.00.90
Rye flour - Farine de seigle	1102.10.00.00	1102.10.00
Soybean flour - Farine de soya	1208.10.10.00	1208.10.00
Soybean meal - Tourteaux de soya	1208.10.20.00	...
Soybean meal - Tourteaux de soya	2304.00.00.00	2304.00.00
Soybean oil - Huile de soya	1507.10.00.00	1507.10.00
Soybean oil - Huile de soya	1507.90.10.00	1507.90.00
Soybean oil - Huile de soya	1507.90.90.00	...
Soybeans - Soya	1201.00.00.10	1201.00.10
Soybeans - Soya	1201.00.00.20	1201.00.20
Soybeans - Soya	1201.00.00.90	1201.00.90
Sunflower seed - Graines de tournesol	1206.00.00.10	1206.00.10
Sunflower seed - Graines de tournesol	1206.00.00.20	1206.00.20
Sunflower seed - Graines de tournesol	1206.00.00.31	1206.00.90
Sunflower seed - Graines de tournesol	1206.00.00.32	...
Sunflower seed - Graines de tournesol	1206.00.00.90	...
Sunflower seed meal - Tourteaux de tournesol	2306.30.00.00	2306.30.00
Sunflower seed oil - Huile de tournesol	1512.11.00.10	1512.11.00
Sunflower seed oil - Huile de tournesol	1512.19.10.00	1512.19.00

Text table 1 Harmonized system commodity codes, selected grains and products (concluded)

Tableau explicatif 1 Codes des marchandises du Système harmonisé pour certains grains et produits (fin)

Grain or product Grain ou produit	H.S.Code	H.S. Code
	Code du S.H.	Code du S.H.
	Imports - Importations	Exports - Exportations
Wheat (ex. durum) - Blé (sauf le blé dur)	1001.90.10.20	1001.90.00
Wheat (ex. durum) - Blé (sauf le blé dur)	1001.90.10.91	...
Wheat (ex. durum) - Blé (sauf le blé dur)	1001.90.10.99	...
Wheat bran, sharps, middlings - Son de blé, remoulages et autres résidus	2302.30.10.00	2302.30.10
Wheat flour - Farine de blé	1101.00.10.00	1101.00.10
Wheat flour - Farine de blé	1101.00.20.00	1101.00.30
Wheat flour - Farine de blé	...	1101.00.90
Wheat groats and meal - Gruaux et semoules de blé	1103.11.10.00	1103.11.00
Wheat groats and meal - Gruaux et semoules de blé	1103.11.20.00	...
Wheat pellets - Boulettes de blé	1103.20.11.00	1103.21.00
Wheat pellets - Boulettes de blé	1103.20.12.00	...
Wheat sharps, middlings - Blé, remoulages et autres résidus	2302.30.20.00	2302.30.90

Source: Statistics Canada, International Trade Division.

Source : Statistique Canada, Division du commerce international.

Text Table 2 Classes of the major grains, Canada

Tableau explicatif 2 Classes des principaux grains, Canada

Crop - Culture	Abbreviation - Abréviation	Class	Classe
Barley - Orge	CW	Canada western malting, two-row or six-row	Orge brassicole à deux ou six rangs de l'Ouest canadien
Barley - Orge	CW	Canada western hulless, two-row or six-row	Orge à grains nus à deux ou six rangs de l'Ouest canadien
Barley - Orge	CW	Canada western general purpose	Orge à des fins générales de l'Ouest canadien
Barley - Orge	CW EXPRMTL	Canada western experimental	Orge expérimentale de l'Ouest canadien
Barley - Orge	CE	Canada eastern malting, two-row or six-row	Orge brassicole à deux ou six rangs de l'Est canadien
Barley - Orge	CE	Canada eastern hulless, two-row or six-row	Orge à grains nus à deux ou six rangs de l'Est canadien
Barley - Orge	CE	Canada eastern general purpose	Orge à des fins générales de l'Est canadien
Canola	CAN	Canada	Canola, Canada
Corn - Maïs	CW	Canada western yellow, white or mixed	Maïs de l'Ouest canadien, jaune, blanc ou mélangé
Corn - Maïs	CE	Canada eastern yellow, white or mixed	Maïs de l'Est canadien, jaune, blanc ou mélangé
Durum wheat - Blé dur	CWAD	Canada western amber durum	Blé dur ambré de l'Ouest canadien
Durum wheat - Blé dur	CEAD	Canada eastern amber durum	Blé dur ambré de l'Est canadien
Flaxseed - Graines de lin	CW	Canada western	Graines de lin de l'Ouest canadien
Flaxseed - Graines de lin	CE	Canada eastern	Graines de lin de l'Est canadien
Oats - Avoine	CW	Canada western	Avoine de l'Ouest canadien
Oats - Avoine	CE	Canada eastern	Avoine de l'Est canadien
Peas - Pois	CAN	Canada green	Pois verts, Canada
Peas - Pois	CAN	Canada, other than green	Pois autres que pois verts, Canada
Peas - Pois	CAN	Canada feed	Pois fourragers, Canada
Rapeseed - Colza	CAN	Canada	Colza, Canada
Solin	CW	Canada western	Solin de l'Ouest canadien
Soybeans - Soya	CAN	Canada yellow, green, brown, black or mixed	Graine de soya, jaune, vert, brun, noir ou mélangé, Canada
Wheat - Blé	CWRS	Canada western red spring	Blé roux de printemps de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CWRW	Canada western red winter	Blé rouge d'hiver de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CWES	Canada western extra strong	Blé extra fort de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CPSR	Canada prairie spring red	Blé roux de printemps Canada Prairie
Wheat - Blé	CPSW	Canada prairie spring white	Blé blanc de printemps Canada Prairie
Wheat - Blé	CWSWS	Canada western soft white spring	Blé tendre blanc de printemps de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CWHWS	Canada western hard white spring	Blé de force blanc de printemps de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CW FEED	Canada western feed	Blé fourrager de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CE FEED	Canada eastern feed	Blé fourrager de l'Est canadien
Wheat - Blé	CW EXPRMTL	Canada western experimental	Blé expérimental de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CWAD	Canada western amber durum	Blé dur ambré de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CER	Canada eastern red	Blé rouge de l'Est canadien
Wheat - Blé	CEHRW	Canada eastern hard red winter	Blé de force rouge d'hiver de l'Est canadien
Wheat - Blé	CESRW	Canada eastern soft red winter	Blé tendre rouge d'hiver de l'Est canadien
Wheat - Blé	CEWW	Canada eastern white winter	Blé blanc d'hiver de l'Est canadien
Wheat - Blé	CESWS	Canada eastern soft white spring	Blé tendre blanc de printemps de l'Est canadien
Wheat - Blé	CERS	Canada eastern red spring	Blé roux de printemps de l'Est canadien

Source: Canadian Grain Commission

Source : Commission canadienne des grains

Table 1 Supply and disposition of wheat, Canada, by crop year

Tableau 1 Bilan de blé, Canada, par campagne agricole

	Average Moyenne	Total		August Août		
		2001/2002 to/à 2005/2006	2005/ 2006	2006/ 2007 ^f	2006/ 2007 ^f	2007/ 2008 ^p
Wheat - Total - Blé						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	9,665	9,404	9,682	9,682	8,651
	'000 ac	23,882	23,237	23,925	23,925	21,378
Yield - Rendement	kg/ha	2,260	2,700	2,600	2,600	2,400
	bu./ac - bo./ac	33.9	40.7	38.8	38.8	35.5
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		1,945	3,105	4,265	4,265	1,979
In commercial positions - En positions commerciales		5,223	4,817	5,373	5,373	4,849
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		7,168	7,922	9,638	9,638	6,828
Production		22,084	25,748	25,265	25,265	20,641
Imports - Importations		67	26	26	5	2
Supplies - Total - Ressources		29,318	33,696	34,929	34,908	27,470
Grain exports - Exportations de céréales		14,058	15,480	19,198	1,647	1,706
Product exports - Exportations de produits des céréales		286	295	309	25	21
Exports - Total - Exportations		14,344	15,775	19,507	1,672	1,726
Human food - Aliments pour humains		2,947	2,990	3,223	..	..
Industrial use - Usage industriel		128	163	394	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		992	970	869	..	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		15	12	12	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		3,729	4,148	4,097	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		7,811	8,283	8,595	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		7,164	9,638	6,828	..	..
Disposition - Total - Utilisations		29,318	33,696	34,929	..	..
Durum wheat - Blé dur						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	2,205	2,278	1,518	1,518	1,934
	'000 ac	5,449	5,630	3,750	3,750	4,780
Yield - Rendement	kg/ha	1,980	2,600	2,200	2,200	1,900
	bu./ac - bo./ac	29.5	38.6	32.8	32.8	27.8
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		738	1,005	1,640	1,640	300
In commercial positions - En positions commerciales		1,320	1,482	1,616	1,616	932
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		2,058	2,487	3,256	3,256	1,232
Production		4,371	5,915	3,346	3,346	3,614
Imports - Importations		5	4	1	0	0
Supplies - Total - Ressources		6,433	8,405	6,603	6,602	4,846
Grain exports - Exportations de céréales		3,457	4,226	4,432	276	374
Product exports - Exportations de produits des céréales		46	47	47	4	4
Exports - Total - Exportations		3,503	4,273	4,479	280	378
Human food - Aliments pour humains		256	248	257	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		209	146	185	..	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		0	0	0	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		330	482	450	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		794	877	892	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		2,136	3,256	1,232	..	..
Disposition - Total - Utilisations		6,433	8,405	6,603	..	..

Table 2 Farm supply and disposition of wheat, Prairie provinces, by crop year

Tableau 2 Bilan de blé dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole

		Average	Total		August	
		Moyenne			Août	
		2001/2002 to/à 2005/2006	2005/ 2006	2006/ 2007 ^f	2006/ 2007 ^f	2007/ 2008 ^p
Wheat - Total - Blé						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	9,222	8,915	9,093	9,093	8,253
	'000 ac	22,787	22,030	22,470	22,470	20,393
Yield - Rendement	kg/ha	2,200	2,700	2,500	2,500	2,300
	bu./ac - bo./ac	32.5	39.5	36.6	36.6	34.1
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		1,911	3,040	4,230	4,230	1,910
Production		20,116	23,711	22,402	22,402	18,934
Supplies - Total - Ressources		22,027	26,751	26,632	26,632	20,844
Deliveries - Livraisons		17,278	19,392	21,210	1,511	1,374
Seed requirements - Besoins en semence		910	878	803	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		1,612	2,251	2,709	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		2,227	4,230	1,910	..	..
Disposition - Total - Utilisations		22,027	26,751	26,632	..	..
Durum wheat - Blé dur						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	2,205	2,278	1,518	1,518	1,934
	'000 ac	5,449	5,630	3,750	3,750	4,780
Yield - Rendement	kg/ha	1,980	2,600	2,200	2,200	1,900
	bu./ac - bo./ac	29.5	38.6	32.8	32.8	27.8
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		740	1,005	1,640	1,640	300
Production		4,371	5,915	3,346	3,346	3,614
Supplies - Total - Ressources		5,111	6,920	4,986	4,986	3,914
Deliveries - Livraisons		3,764	4,592	4,144	275	185
Seed requirements - Besoins en semence		207	146	185	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		312	542	356	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		828	1,640	300	..	..
Disposition - Total - Utilisations		5,111	6,920	4,986	..	..

Table 3 Wheat milled in Canada, crop year 2007/2008

Tableau 3 Blé de mouture au Canada, campagne agricole 2007-2008

Month	Red spring wheat	Amber durum wheat	Other western wheat	Ontario winter wheat	Other eastern wheat	Total wheat
Mois	Blé roux de printemps	Blé dur ambré	Autres blé de l'Ouest	Blé d'hiver de l'Ontario	Autres blé de l'Est	Total blé
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
2007						
August - Août	180	25	3	21	30	259
September - Septembre	..	..	..	..	..	..
October - Octobre	..	..	..	..	..	..
November - Novembre	..	..	..	..	..	..
December - Décembre	..	..	..	..	..	..
2008						
January - Janvier	..	..	..	..	..	..
February - Février	..	..	..	..	..	..
March - Mars	..	..	..	..	..	..
April - Avril	..	..	..	..	..	..
May - Mai	..	..	..	..	..	..
June - Juin	..	..	..	..	..	..
July - Juillet	..	..	..	..	..	..
Total, 2007/2008	180	25	3	21	30	259
Total, 2006/2007	2,339	303	67	583	582	3,874
Total, 2005/2006	2,224	294	64	484	180	3,246
Total, 2004/2005	2,236	298	79	465	132	3,210
Average - Moyenne (2001/2002 to/à 2005/2006)	2,224	301	85	485	103	3,197

Table 4 Wheat flour produced in Canada, crop year 2007/2008

Tableau 4 Farine de blé produite au Canada, campagne agricole 2007-2008

Month	Flour of no. 1 ¹ spring wheat and semolina	Flour of no. 2 ¹ spring wheat	Whole wheat and graham flour	Soft wheat flour	Durum wheat flour	Total ² flour	Millfeeds ³
Mois	Farine de blé de ¹ printemps n° 1 et semoule	Farine de blé de ¹ printemps n° 2	Farine de blé entier et de graham	Farine de blé tendre	Farine de blé dur	Total ² farine	Déchets ³ de mouture
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques							
2006							
August - Août	31	100	17	22	20	195	63
September - Septembre	..	..	..	..	..	..	..
October - Octobre	..	..	..	..	..	..	..
November - Novembre	..	..	..	..	..	..	..
December - Décembre	..	..	..	..	..	..	..
2007							
January - Janvier	..	..	..	..	..	..	..
February - Février	..	..	..	..	..	..	..
March - Mars	..	..	..	..	..	..	..
April - Avril	..	..	..	..	..	..	..
May - Mai	..	..	..	..	..	..	..
June - Juin	..	..	..	..	..	..	..
July - Juillet	..	..	..	..	..	..	..
Total, 2006/2007	31	100	17	22	20	195	63
Total, 2006/2007	422	1,381	207	338	233	2,649	941
Total, 2005/2006	424	1,233	182	316	223	2,435	809
Total, 2004/2005	270	1,399	159	310	235	2,430	766
Average - Moyenne (2001/2002 to/à 2005/2006)	310	1,358	149	316	234	2,429	794

1. Number 1 and number 2 represent the grade and quality of the grain. - Numéro 1 et numéro 2 correspondent au grade et à la qualité du grain.

2. Includes flour that is not specified. - La farine non précisée est comprise.

3. Millfeeds are the by-products of the milling process used mainly for animal feed. - Les déchets de mouture sont les sous-produits du processus de mouture. Ils servent surtout à l'alimentation du bétail.

Table 5 Deliveries^{1,2} of wheatTableau 5 Livraisons^{1,2} de blé

	Total		August Août				August 2007 ^P
	2004/ 2005	2005/ 2006	2006/ 2007	2005/ 2006	2006/ 2007 ^r	2007/ 2008 ^P	Août 2007 ^P
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques							
Manitoba							
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	3,277	2,170	3,349	181	310	338	338
Durum wheat - Blé dur	10	10	0	2	0	0	0
Wheat - Total - Blé	3,287	2,179	3,349	183	310	338	338
Saskatchewan							
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	5,946	6,924	7,616	365	527	407	407
Durum wheat - Blé dur	3,190	3,741	3,520	253	263	138	138
Wheat - Total - Blé	9,136	10,664	11,136	618	789	545	545
Alberta							
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	5,445	5,707	6,100	211	399	444	444
Durum wheat - Blé dur	864	842	624	76	12	47	47
Wheat - Total - Blé	6,309	6,549	6,724	287	411	491	491
Western Canada³ - Total - Canada occidental³							
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	14,710	14,852	17,088	761	1,244	1,200	1,200
Durum wheat - Blé dur	4,063	4,592	4,144	330	275	185	185
Wheat - Total - Blé	18,773	19,444	21,232	1,092	1,519	1,385	1,385
Canada total⁴							
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	16,446	16,594	19,149	1,226	2,066	1,702	1,702
Durum wheat - Blé dur	4,063	4,592	4,144	330	275	185	185
Wheat - Total - Blé	20,509	21,186	23,294	1,556	2,340	1,886	1,886

1. Deliveries are as reported by the Canadian Grain Commission (with any adjustments prorated monthly) plus estimates for unlicensed deliveries.

1. Les livraisons comprennent les données déclarées par la Commission canadienne des grains (avec des rajustements reparti sur chaque mois) ainsi que les estimations pour les livraisons non autorisées.

2. Includes deliveries to condominium storage as of August, 2003. Negative deliveries may indicate that farmers removed more grain from condominium storage than they delivered.

2. Comprend les livraisons à la capacité garantie aux producteurs à partir d'août 2003. Les livraisons négatives pourraient indiquer que les agriculteurs ont retiré plus de grain des capacités garanties aux producteurs qu'ils ont livré.

3. Includes British Columbia.

3. Comprend la Colombie-Britannique.

4. In Eastern Canada, delivery data for oats and barley are not available by province.

4. Dans l'Est du Canada, les données pour les livraisons d'avoine et l'orge ne sont pas disponibles par province.

Table 6 Exports of wheat, durum and wheat flour, by country of final destination

Tableau 6 Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale

	Average	Total		August		August
	Moyenne			Août		2007 ^P
	2001/2002 to/à 2005/2006	2005/ 2006	2006/ 2007 ^T	2006/ 2007 ^T	2007/ 2008 ^P	Août 2007 ^P
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Wheat (excluding durum) - Blé (sauf le blé dur)						
United Kingdom - Royaume-Uni	330.5	373.9	437.4	43.2	26.9	26.9
Italy - Italie	266.5	296.7	307.4	7.3	26.2	26.2
Spain - Espagne	161.8	7.2	131.0	16.5	0	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	978.2	757.5	920.4	68.2	71.7	71.7
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	58.3	0	0	0	0	0
United Arab Emirates - Émirats arabes unis	153.2	151.9	151.7	32.4	91.1	91.1
Egypt - Égypte	57.2	0	545.7	115.5	0	0
Iran	333.0	504.3	0	0	0	0
Iraq - Irak	100.7	503.7	621.1	0	103.9	103.9
Sudan - Soudan	157.5	146.6	486.7	0	69.0	69.0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	901.4	1,351.0	1,831.4	147.9	264.0	264.0
Ghana	140.6	159.2	113.1	0	0	0
Nigeria - Nigéria	188.9	177.4	154.5	41.5	0	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	708.9	629.9	733.2	98.4	94.9	94.9
Bangladesh	120.6	90.2	308.6	0	92.8	92.8
India - Inde	0	0	1,050.8	264.1	0	0
Indonesia - Indonésie	615.2	976.8	1,542.8	198.1	75.2	75.2
Japan - Japon	1,040.3	1,023.3	908.7	74.2	96.5	96.5
Malaysia - Malaisie	158.2	158.5	136.4	0	109.2	109.2
People's Republic of China - République populaire de Chine	1,004.5	160.2	44.1	0	0	0
Philippines	421.0	95.1	359.5	0	57.5	57.5
Korea, South - Corée du Sud	380.9	516.9	110.4	16.1	0	0
Sri Lanka	279.5	1,004.7	923.7	108.4	70.0	70.0
Thailand - Thaïlande	132.1	132.9	245.5	0	51.3	51.3
Vietnam - Viêt-Nam	151.6	307.1	258.3	63.3	43.3	43.3
Asia¹ - Total - Asie¹	4,372.7	4,493.8	5,931.3	724.2	595.8	595.8
Oceania¹ - Total - Océanie¹	34.9	42.9	15.9	7.7	0	0
Brazil - Brésil	59.0	71.5	180.4	0	25.8	25.8
Colombia - Colombie	371.8	286.4	400.4	27.2	45.3	45.3
Ecuador - Équateur	227.2	302.0	151.7	0	50.8	50.8
Peru - Pérou	295.7	583.4	357.5	0	31.5	31.5
Venezuela	289.7	144.9	456.3	15.3	0	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	1,345.3	1,515.2	1,757.3	49.8	182.1	182.1
Mexico - Mexique	742.5	879.1	1,221.2	139.8	13.8	13.8
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	1,199.2	1,369.2	1,615.5	161.2	31.0	31.0
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	1,001.9	1,094.6	1,961.0	113.7	92.0	92.0
Total exports - Exportations totales	10,600.8	11,254.0	14,766.1	1,371.2	1,331.5	1,331.5
Durum wheat - Blé dur						
Belgium - Belgique	178.5	170.5	213.4	0.4	68.0	68.0
Italy - Italie	520.5	613.8	616.6	71.0	27.5	27.5
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	846.9	1,039.7	1,075.1	71.3	95.5	95.5
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	21.1	12.0	0	0	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	101.9	84.7	169.8	0	0	0
Algeria - Algérie	552.1	358.0	659.5	24.7	43.8	43.8
Morocco - Maroc	433.2	548.3	531.9	55.9	99.5	99.5
Tunisia - Tunisie	198.5	147.9	133.4	0	0	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	1,185.4	1,062.2	1,340.2	80.6	143.3	143.3
India - Inde	0	0	199.0	0	0	0
Japan - Japon	205.3	200.6	246.9	16.5	41.2	41.2
Asia¹ - Total - Asie¹	338.3	790.9	551.4	37.6	41.2	41.2
Oceania¹ - Total - Océanie¹	0	0	0	0	0	0
Venezuela	322.5	436.3	58.3	44.7	20.6	20.6
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	490.2	639.4	621.5	44.7	43.7	43.7
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	103.8	103.5	38.0	0	4.6	4.6
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	369.5	493.5	635.8	41.5	45.6	45.6
Total exports - Exportations totales	3,457.0	4,225.8	4,431.8	275.8	374.0	374.0
All wheat - Tout blé						
Total exports - Exportations totales	14,057.8	15,479.7	19,197.8	1,647.0	1,705.5	1,705.5

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 6 Exports of wheat, durum and wheat flour, by country of final destination (concluded)

Tableau 6 Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale (fin)

	Average	Total		August		August
	Moyenne			Août		2007 ^P
	2001/2002 to/à 2005/2006	2005/ 2006	2006/ 2007 ^F	2006/ 2007 ^F	2007/ 2008 ^P	Août 2007 ^P
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Wheat flour² - Farine de blé²						
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	1.5	1.9	1.8	0.2	0	0
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	0	0	0	0	0	0
Lebanon - Liban	0.4	0.4	0	0	0	0
Jordan - Jordanie	0	0.2	0	0	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	0.6	0.8	0.9	0	0.1	0.1
Africa¹ - Total - Afrique¹	0.5	0.5	0	0	0	0
Hong Kong	10.8	10.7	9.7	0.7	0.5	0.5
Japan - Japon	7.0	4.6	0.5	0	0	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	1.3	0.7	0.8	0.1	0.1	0.1
Korea, South - Corée du Sud	12.3	25.7	44.9	3.2	4.4	4.4
Asia¹ - Total - Asie¹	32.0	43.0	58.3	4.2	5.2	5.2
Oceania¹ - Total - Océanie¹	0	0.8	0.9	0.1	0.1	0.1
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	1.3	1.2	1.3	0	0.3	0.3
Bahamas - Bahamas	4.6	5.3	5.8	0.4	0.4	0.4
Barbados - Barbade	0	0	0	0	0	0
Bermuda - Bermudes	1.2	1.9	1.9	0.1	0.1	0.1
Cuba	0	0	0	0	0	0
Jamaica - Jamaïque	0.2	0	0	0	0	0
Trinidad and Tobago - Trinité-et-Tobago	0.0	0	0	0	0	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	8.7	9.7	11.6	0.7	0.7	0.7
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	241.0	237.5	234.2	20.3	14.1	14.1
Total exports - Exportations totales	285.9	295.5	309.0	25.4	20.5	20.5
All wheat and wheat flour - Tout blé et farine de blé						
United Kingdom - Royaume-Uni	337.3	317.2	386.2	43.2	26.9	0
Italy - Italie	748.3	811.2	910.5	78.3	53.7	53.7
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	1,826.6	1,799.1	1,997.4	139.7	167.2	167.2
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	79.4	12.0	0	0	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	1,003.9	1,436.5	2,001.1	148.0	264.0	264.0
Algeria - Algérie	613.6	380.7	358.1	24.7	43.8	43.8
Africa¹ - Total - Afrique¹	1,894.8	1,692.5	2,073.4	179.0	238.2	238.2
People's Republic of China - République populaire de Chine	1,010.5	2,259.9	160.9	0.1	0.1	0.1
Asia¹ - Total - Asie¹	4,743.1	5,327.6	6,541.0	766.0	642.1	642.1
Oceania¹ - Total - Océanie¹	35.1	43.7	16.8	7.8	0.1	0.1
Brazil - Brésil	61.6	0	72.7	0	26.1	26.1
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	1,836.8	2,155.7	2,378.8	94.6	226.1	226.1
Cuba	64.7	83.2	177.1	0	0	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	1,311.6	1,482.4	1,665.1	161.8	36.3	36.3
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	1,612.4	1,825.6	2,831.0	175.4	151.8	151.8
Total exports - Exportations totales	14,343.7	15,775.2	19,506.9	1,672.3	1,726.1	1,726.1
Millfeeds - Déchets de mouture						
Millfeeds produced - Total - Déchets de mouture produits	794	809	941	774	81	81
Millfeeds exported - Exportations de déchets de mouture	13	6	14	1	2	2

1. Exports to individual countries are included in the continental totals.

1. Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

2. Includes durum semolina and flour, white winter wheat flour and wheat flour, n.e.s. (in grain equivalent).

2. La farine de blé dur et semoule, de blé blanc d'hiver et de blé, n.d.a., sont incluses dans les données (en équivalent céréales).

Source: Canadian Grain Commission and Statistics Canada, International Trade Division.

Source : Commission canadienne des grains et Statistique Canada, Division du commerce international.

Table 7 Supply and disposition of coarse grains, Canada, by crop year

Tableau 7 Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole

		Average	Total		August	
		Moyenne			Août	
		2001/2002 to/à 2005/2006	2005/ 2006	2006/ 2007 ^r	2006/ 2007 ^r	2007/ 2008 ^p
Oats - Avoine						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1,308	1,271	1,537	1,537	1,853
	'000 ac	3,231	3,142	3,798	3,798	4,579
Yield - Rendement	kg/ha	2,420	2,600	2,500	2,500	2,700
	bu./ac - bo./ac	63.3	67.8	65.8	65.8	70.9
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		599	845	735	735	467
In commercial positions - En positions commerciales		102	129	137	137	89
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		701	974	872	872	556
Production		3,146	3,283	3,852	3,852	5,009
Imports - Importations		28	20	18	5	2
Supplies - Total - Ressources		3,874	4,277	4,741	4,729	5,567
Grain exports ² - Exportations de céréales ²		1,134	1,364	1,783	269	195
Product exports - Exportations de produits des céréales		408	513	524	47	47
Exports - Total - Exportations		1,542	1,877	2,307	316	241
Human food - Aliments pour humains		123	79	87	..	..
Industrial use - Usage industriel		0	0	0	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		174	172	181	..	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		1	0	0	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		1,330	1,278	1,610	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		1,628	1,529	1,879	..	..
Ending stocks - stocks à la fermeture		704	872	556	..	..
Disposition - Total - Utilisations		3,874	4,277	4,741	..	..
Barley - Orge						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	3,873	3,634	3,223	3,223	4,051
	'000 ac	9,569	8,980	7,964	7,964	10,011
Yield - Rendement	kg/ha	2,820	3,200	3,000	3,000	2,900
	bu./ac - bo./ac	52.4	59.7	55.2	55.2	54.2
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		1,705	2,805	3,027	3,027	1,200
In commercial positions - En positions commerciales		580	630	262	262	292
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		2,285	3,435	3,289	3,289	1,492
Production		10,947	11,678	9,573	9,573	11,822
Imports - Importations		107	46	43	7	6
Supplies - Total - Ressources		13,339	15,159	12,905	12,869	13,320
Grain exports - Exportations de céréales		1,315	2,228	1,156	77	13
Product exports - Exportations de produits des céréales		686	748	832	58	84
Exports - Total - Exportations		2,002	2,975	1,988	135	97
Human food - Aliments pour humains		9	13	5	..	..
Industrial use - Usage industriel		257	153	161	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		394	324	382	..	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		3	0	0	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		8,234	8,404	8,877	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		8,897	8,894	9,425	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		2,440	3,289	1,492	..	..
Disposition - Total - Utilisations		13,339	15,159	12,905	..	..

Table 7 Supply and disposition of coarse grains, Canada, by crop year (concluded)

Tableau 7 Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole (fin)

	Average Moyenne	Total		September to August		
				Septembre à août		
		2001/2002 to/à 2005/2006	2004/ 2005	2005/ 2006 ^f	2005/ 2006 ^f	2006/ 2007 ^p
Corn - Maïs						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1,187	1,072	1,085	1,085	1,061
	'000 ac	2,933	2,650	2,681	2,681	2,622
Yield - Rendement	kg/ha	7,640	8,200	8,600	8,600	8,500
	bu./ac - bo./ac	122.0	131.3	137.1	137.1	135.0
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes:						
Québec		364	325	620	620	630
Ontario		540	525	750	750	950
Other provinces - Autres provinces		0	0	0	0	0
Stocks on farms - Total - Stocks dans les fermes		904	850	1,370	1,370	1,580
Commercial positions - Positions commerciales		294	293	432	432	421
Beginning stocks - Total - Stocks d'ouverture		1,199	1,143	1,802	1,802	2,001
Production:						
Québec		3,277	3,450	3,350	3,350	2,700
Ontario		5,456	5,334	5,766	5,766	5,868
Other Provinces - Autres provinces		280	52	245	245	442
Production - Canada - Total		9,029	8,837	9,332	9,332	8,990
Imports:						
Québec		174	96	85	85	273
Ontario		1,416	1,597	1,107	1,107	1,115
Other Provinces - Autres provinces		1,291	725	710	710	704
Imports² - Total - Importations²		2,881	2,419	1,903	1,903	2,092
Supplies - Total - Ressources		13,108	12,398	13,036	13,036	13,083
Grain exports - Exportations de céréales		274	229	242	242	291
Human food and industrial use - Aliments pour humains et usage industriel		2,352	2,395	2,280	2,280	2,965
Seed requirements - Besoins en semence		13	12	12	12	15
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		9,047	7,961	8,501	8,501	8,469
Domestic disappearance - Disparition intérieure		11,412	10,368	10,793	10,793	11,449
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		1,080	1,370	1,580	1,580	850
Commercial positions - Positions commerciales		342	432	421	421	493
Ending stocks - Stocks totaux à la fermeture		1,422	1,802	2,001	2,001	1,343
Disposition - Total - Utilisations		13,108	12,398	13,036	13,036	13,083

1. September to August crop year. - Campagne agricole septembre à août.

2. Includes seed. - Comprend la semence.

Table 8 Farm supply and disposition of selected coarse grains, Prairie provinces, by crop year

Tableau 8 Bilan des céréales secondaires sélectionnées dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole

	Average Moyenne	Total		August Août		
		2001/2002 to/à 2005/2006	2005/ 2006	2006/ 2007 ^r	2006/ 2007 ^r	2007/ 2008 ^p
Oats - Avoine						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1,130	1,081	1,350	1,350	1,671
	'000 ac	2,792	2,670	3,335	3,335	4,130
Yield - Rendement	kg/ha	2,360	2,600	2,500	2,500	2,700
	bu./ac - bo./ac	62.6	68.4	66.1	66.1	71.0
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		547	775	695	695	420
Production		2,682	2,817	3,401	3,401	4,522
Supplies - Total - Ressources		3,229	3,592	4,096	4,096	4,942
Deliveries - Livraisons		1,765	2,000	2,335	418	366
Seed requirements - Besoins en semence		147	148	161	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		771	748	1,180	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		546	695	420	..	..
Disposition - Total - Utilisations		3,229	3,592	4,096	..	..
Barley - Orge						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	3,537	3,347	2,974	2,974	3,820
	'000 ac	8,740	8,270	7,350	7,350	9,440
Yield - Rendement	kg/ha	2,760	3,200	3,000	3,000	2,900
	bu./ac - bo./ac	51.6	60.0	55.2	55.2	53.8
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		1,570	2,650	2,890	2,890	1,070
Production		9,874	10,804	8,836	8,836	11,067
Supplies - Total - Ressources		11,444	13,454	11,726	11,726	12,137
Deliveries - Livraisons		3,863	4,437	3,801	332	242
Seed requirements - Besoins en semence		351	289	351	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		5,412	5,838	6,504	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		1,818	2,890	1,070	..	..
Disposition - Total - Utilisations		11,444	13,454	11,726	..	..

Table 9 Deliveries^{1,2} of coarse grainsTableau 9 Livraisons^{1,2} de céréales secondaires

	Total			August			August
	2004/ 2005	2005/ 2006	2006/ 2007	2005/ 2006	2006/ 2007 ^f	2007/ 2008 ^p	2007 ^p
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques							
Manitoba							
Oats ³ - Avoine ³	811	448	850	51	290	289	289
Barley - Orge	381	370	492	42	41	36	36
Coarse grains - Total - Céréales secondaires	1,192	818	1,342	93	330	325	325
Saskatchewan							
Oats ³ - Avoine ³	824	1,317	1,223	72	115	69	69
Barley - Orge	2,399	2,703	1,994	293	221	127	127
Coarse grains - Total - Céréales secondaires	3,222	4,020	3,217	365	335	196	196
Alberta							
Oats ³ - Avoine ³	340	235	262	10	14	9	9
Barley - Orge	1,316	1,364	1,315	105	70	80	80
Coarse grains - Total - Céréales secondaires	1,655	1,599	1,577	114	84	88	88
Western Canada⁴ - Total - Canada occidental⁴							
Oats ³ - Avoine ³	1,992	2,026	2,358	136	419	368	368
Barley - Orge	4,132	4,477	3,835	442	334	248	248
Coarse grains - Total - Céréales secondaires	6,124	6,502	6,193	578	753	615	615
Canada total⁵							
Oats ³ - Avoine ³	2,057	2,098	2,426	142	425	373	373
Barley - Orge	4,265	4,656	3,958	495	346	273	273
Coarse grains - Total - Céréales secondaires	6,322	6,754	6,384	637	770	647	647

1. Deliveries are as reported by the Canadian Grain Commission (with any adjustments prorated monthly) plus estimates for unlicensed deliveries.

1. Les livraisons comprennent les données déclarées par la Commission canadienne des grains (avec des rajustements reparti sur chaque mois) ainsi que les estimations pour les livraisons non autorisées.

2. Includes deliveries to condominium storage as of August, 2003. Negative deliveries may indicate that farmers removed more grain from condominium storage than they delivered.

2. Comprend les livraisons à la capacité garantie aux producteurs à partir d'août 2003. Les livraisons négatives pourraient indiquer que les agriculteurs ont retiré plus de grain des capacités garanties aux producteurs qu'ils ont livré.

3. Includes unlicensed shipments to U.S. markets.

3. Comprend les livraisons non agréés aux États-Unis

4. Includes British Columbia.

4. Comprend la Colombie-Britannique.

5. In Eastern Canada, delivery data for oats and barley are not available by province.

5. Dans l'Est du Canada, les données pour les livraisons d'avoine et l'orge ne sont pas disponibles par province.

Table 10 Exports of coarse grains, by country of final destination

Tableau 10 Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale

	Average Moyenne	Total		August Août		August 2007 ^P
	2001/2002 to/à 2005/2006	2005/ 2006	2006/ 2007 ^f	2006/ 2007 ^f	2007/ 2008 ^P	Août 2007 ^P
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Oats³ - Avoine³						
Norway - Norvège	1.6	8.1	36.7	0	0	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	1.6	8.1	36.7	0	0	0
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	0	0	0	0	0	0
South Africa - Afrique du Sud	0	0	13.3	0	0	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	0	0	13.3	0	0	0
Japan - Japon	10.0	6.4	11.4	1.0	0	0
Asia¹ - Total - Asie¹	10.0	6.4	11.4	1.0	0	0
Colombia - Colombie	0.4	0.7	0	0	0	0
Ecuador - Équateur	0	0	13.9	0	0	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	0.4	0.7	13.9	0	0	0
Mexico - Mexique	2.1	8.4	35.8	6.5	0	0
Puerto Rico - Porto Rico	3.3	7.7	2.0	0	0	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	5.4	16.1	37.7	6.5	0	0
United States - États-Unis	1,111.5	1,329.4	1,660.5	260.8	194.6	194.6
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	1,111.5	1,329.4	1,660.5	260.8	194.6	194.6
Total exports - Exportations totales	1,129.1	1,360.8	1,773.5	268.3	194.6	194.6
Barley - Orge						
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	5.9	0	0	0	0	0
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	0	0	0	0	0	0
Iran	66.2	324.4	0	0	0	0
Israel - Israël	0	0	0	0	0	0
Saudi Arabia - Arabie Saoudite	254.7	712.9	0	0	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	322.8	1,037.3	0	0	0	0
South Africa - Afrique du Sud	60.5	54.9	50.6	0	0	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	65.0	54.9	50.6	0	0	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	396.0	537.3	390.2	0	0	0
Japan - Japon	180.9	379.2	312.7	68.4	1.5	1.5
Vietnam - Viêt-nam	4.1	7.1	10.3	0	0	0
Asia¹ - Total - Asie¹	588.1	923.9	713.2	68.4	1.5	1.5
Oceania¹ - Total - Océanie¹	0	0	0	0	0	0
Columbia - Colombie	51.6	51.2	82.6	0	0	0
Ecuador - Équateur	1.4	6.9	17.6	0	0	0
Peru - Pérou	13.7	39.9	13.3	0	0	0
South America - Total - Amérique du Sud	72.6	109.2	113.5	0	0	0
Mexico - Mexique	6.6	0	16.0	0	0	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	7.2	0	16.0	0	0	0
United States - États-Unis	253.8	102.2	262.8	8.3	11.2	11.2
North America - Total - Amérique du Nord	253.8	102.2	262.8	8.3	11.2	11.2
Total exports - Exportations totales	1,315.4	2,227.6	1,156.1	76.7	12.8	12.8

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10 Exports of coarse grains, by country of final destination (concluded)

Tableau 10 Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale (fin)

	Average	Total		September to August		August
	Moyenne			Septembre à août		2007 ^P
	2001/2002 to/à 2005/2006	2004/ 2005	2005/ 2006 ^F	2005/ 2006 ^F	2006/ 2007 ^P	August 2007 ^P
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Corn^{3,4} - Maïs^{3,4}						
Western Europe ¹ - Total - Europe occidentale ¹	8.7	23.5	8.3	8.3	0.5	0.2
Eastern Europe ¹ - Total - Europe orientale ¹	0	0	0	0	0	0
Iran	14.2	0	108.7	108.7	156.1	0
Middle East ¹ - Total - Moyen-Orient ¹	14.4	0	112.7	112.7	160.7	0.1
Algeria - Algérie	0	0	0	0	21.9	0
Africa ¹ - Total - Afrique ¹	8.2	9.8	26.5	26.5	21.9	0
Asia ¹ - Total - Asie ¹	0.6	0.3	0.1	0.1	4.3	0.3
South America ¹ - Total - Amérique du Sud ¹	0	0	0	0	0	0
Cuba	0	0	0	0	0	0
Central America and Antilles ¹ - Total - Amérique centrale et Antilles ¹	0.2	0.2	0.2	0.2	0.5	0.1
North America ¹ - Total - Amérique du Nord ¹	239.5	195.6	94.5	94.5	103.1	9.0
Total exports - Exportations totales	273.7	229.4	242.3	242.3	290.9	9.6

	Average	Total		August		August
	Moyenne			Août		2007 ^P
	2001/2002 to/à 2005/2006	2005/ 2006	2006/ 2007 ^F	2006/ 2007 ^F	2007/ 2008 ^P	Août 2007 ^P
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Rye⁵ - Seigle⁵						
Western Europe ¹ - Total - Europe occidentale ¹	0.8	0.1	1.3	0	0.2	0.2
South America ¹ - Total - Amérique du Sud ¹	0	0	0.2	0.2	0	0
Japan - Japon	24.3	16.8	48.5	0	0	0
Korea, South - Corée du Sud	1.4	1.2	6.2	1.0	0.7	0.7
Asia ¹ - Total - Asie ¹	26.0	18.0	55.1	1.0	1.4	1.4
Australia - Australie	0.2	0	0	0	0	0
Oceania ¹ - Total - Océanie ¹	0.3	0	0	0	0.1	0.1
Africa ¹ - Total - Afrique ¹	0.1	0.1	0.1	0	0	0
North America ¹ - Total - Amérique du Nord ¹	81.9	115.2	150.3	22.2	14.0	14.0
Total exports - Exportations totales	109.1	133.5	206.9	23.4	15.8	15.8

Rye⁵ - Seigle⁵

Western Europe ¹ - Total - Europe occidentale ¹	0.8	0.1	1.3	0	0.2	0.2
South America ¹ - Total - Amérique du Sud ¹	0	0	0.2	0.2	0	0
Japan - Japon	24.3	16.8	48.5	0	0	0
Korea, South - Corée du Sud	1.4	1.2	6.2	1.0	0.7	0.7
Asia ¹ - Total - Asie ¹	26.0	18.0	55.1	1.0	1.4	1.4
Australia - Australie	0.2	0	0	0	0	0
Oceania ¹ - Total - Océanie ¹	0.3	0	0	0	0.1	0.1
Africa ¹ - Total - Afrique ¹	0.1	0.1	0.1	0	0	0
North America ¹ - Total - Amérique du Nord ¹	81.9	115.2	150.3	22.2	14.0	14.0
Total exports - Exportations totales	109.1	133.5	206.9	23.4	15.8	15.8

1. Exports to individual countries are included in the continental totals. - Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

2. September to August crop year. - Campagne agricole septembre à août.

3. Excludes seed - Semence exclus.

4. Source: Statistics Canada, International Trade Division. - Statistique Canada, Division du commerce international.

5. Source: Canadian Grain Commission and Statistics Canada, International Trade Division. - Commission canadienne des grains et Statistique Canada, Division du commerce international.

Table 11 Exports of selected coarse grain products, Canada

Tableau 11 Exportations des produits de certaines céréales secondaires, Canada

	Average	Total		August		August
	Moyenne			Août		2007 ^P
	2001/2002 to/à 2005/2006	2005/ 2006	2006/ 2007 ^T	2006/ 2007 ^T	2007/ 2008 ^P	Août 2007 ^P
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Malt						
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	1.2	0	0	0	0	0
Russia - Russie	0.4	0	0	0	0	0
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	0.4	0	0.1	0	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	0	0	0.1	0	0	0
South Africa - Afrique du Sud	34.1	36.0	16.5	2.2	0.5	0.5
Africa¹ - Total - Afrique¹	34.1	36.0	16.7	2.2	0.5	0.5
People's Republic of China - République populaire de Chine	7.8	7.9	0.7	0.3	0	0
Japan - Japon	167.7	154.2	171.3	15.9	13.8	13.8
Philippines	3.1	2.5	2.4	0.3	0.6	0.6
Korea, South - Corée du Sud	21.4	34.3	15.8	1.5	1.5	1.5
Vietnam - Viêt-nam	0.6	0	0.4	0	0	0
Asia¹ - Total - Asie¹	201.0	199.1	198.5	17.9	17.2	17.2
Brazil - Brésil	17.6	38.3	26.7	0	5.4	5.4
Chile - Chili	2.9	5.1	8.2	0	0	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	31.0	61.3	69.7	0	12.0	12.0
Belize	0.4	1.5	1.5	0	0	0
Costa Rica	5.4	11.8	15.5	0	3.1	3.1
Guatemala	8.5	7.0	7.0	0	0	0
Mexico - Mexique	69.6	64.8	28.3	6.5	0	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	84.2	86.2	77.1	6.8	11.2	11.2
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	155.5	175.8	259.0	16.2	22.2	22.2
Total exports - Exportations totales	507.4	558.4	621.1	43.2	63.0	63.0
Oat products - Produits d'avoine						
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	0.1	0.3	0.6	0	0.1	0.1
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	0	0.2	0.1	0	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	0.1	0.2	0.6	0.1	0.1	0.1
Africa¹ - Total - Afrique¹	0	0	0.1	0	0	0
Japan - Japon	1.7	0.1	0.3	0	0	0
Philippines	0	1.1	1.0	0	0	0
Asia¹ - Total - Asie¹	2.2	1.5	3.2	0	0.4	0.4
Australia - Australie	0	0.7	6.5	0	2.3	2.3
Oceania¹ - Total - Océanie¹	0	0.8	6.8	0	2.3	2.3
Colombia - Colombie	0.8	1.1	7.0	0	0	0
Venezuela	1.4	0.6	0.8	0	0.1	0.1
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	2.6	1.7	7.7	0.1	0.2	0.2
Costa Rica	1.2	1.6	1.0	0.3	0	0
Dominican Republic - République Dominicaine	1.8	1.1	0.1	0	0	0
Guatemala	2.8	6.2	4.3	0.4	0	0
Jamaica - Jamaïque	1.9	2.2	2.0	0.1	0.1	0.1
Mexico - Mexique	6.0	12.6	8.4	1.1	1.5	1.5
Nicaragua	0.4	1.5	1.1	0	0	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	15.4	26.0	17.7	1.9	1.7	1.7
United States - États-Unis	202.9	250.7	250.6	23.6	20.8	20.8
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	202.9	250.7	250.6	23.6	20.8	20.8
Total exports - Exportations totales	223.7	281.5	287.4	25.7	25.6	25.6

1. Exports to individual countries are included in the continental totals. - Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

2. Source: Statistics Canada, International Trade Division. - Statistique Canada, Division du commerce international.

3. Source: Canadian Grain Commission and Statistics Canada, International Trade Division. - Commission canadienne des grains et Statistique Canada, Division du commerce international.

Table 12 Supply and disposition of oilseeds, Canada, by crop year

Tableau 12 Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole

	Average Moyenne	Total		August Août		
		2001/2002 to/à 2005/2006	2005/ 2006	2006/ 2007 ^r	2006/ 2007 ^r	2007/ 2008 ^p
Flaxseed - Lin						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	655	733	785	785	524
	'000 ac	1,618	1,810	1,940	1,940	1,295
Yield - Rendement	kg/ha	1,120	1,400	1,300	1,300	1,200
	bu./ac - bo./ac	17.6	21.5	20.1	20.1	19.0
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		71	15	250	250	200
In commercial positions - En positions commerciales		65	9	86	86	173
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		136	24	336	336	373
Production		731	991	989	989	625
Imports - Importations		30	38	8	1	0
Supplies - Total - Ressources		897	1,053	1,333	1,326	999
Grain exports - Exportations de céréales		562	537	681	28	65
Product exports - Exportations de produits des céréales		0	0	0	0	0
Exports - Total - Exportations		562	537	681	28	65
Human food - Aliments pour humains		..	..	..	..	..
Crushings - Total - Broyages		x	x	x	x	x
Seed requirements - Besoins en semence		32	34	22	..	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		5	2	2	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		x	x	x	x	x
Domestic disappearance - Disparition intérieure		184	180	279	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		151	336	373	..	..
Disposition - Total - Utilisations		897	1,053	1,333	..	..
Canola						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	4,429	5,175	5,238	5,238	5,819
	'000 ac	10,944	12,789	12,944	12,944	14,380
Yield - Rendement	kg/ha	1,460	1,800	1,700	1,700	1,500
	bu./ac - bo./ac	26.5	32.7	30.7	30.7	27.2
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		537	925	1,113	1,113	679
In commercial positions - En positions commerciales		539	662	894	894	1,141
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		1,076	1,587	2,007	2,007	1,820
Production		6,693	9,483	9,000	9,000	8,864
Imports - Importations		191	140	203	17	12
Supplies - Total - Ressources		7,960	11,209	11,210	11,025	10,697
Grain exports - Exportations de céréales		3,499	5,409	5,477	430	423
Product exports - Exportations de produits des céréales		0	0	0	0	0
Exports - Total - Exportations		3,499	5,409	5,477	430	423
Human food - Aliments pour humains		0	0	0	0	0
Crushings - Total - Broyages		2,872	3,423	3,579	298	329
Seed requirements - Besoins en semence		35	38	43	..	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		4	3	2	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		290	330	290	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		3,202	3,794	3,913	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		1,259	2,007	1,820	..	..
Disposition - Total - Utilisations		7,960	11,209	11,210	..	..

Table 12 Supply and disposition of oilseeds, Canada, by crop year (concluded)

Tableau 12 Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole (fin)

	Average Moyenne	Total			September to August Septembre à août		
		2001/2002 to/à 2005/2006	2003/ 2004	2004/ 2005	2005/ 2006 ^f	2005/ 2006 ^f	2006/ 2007 ^P
		Soybeans - Soya					
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	2,011	1,049	1,174	1,165	1,165	1,201
	'000 ac	4,970	2,591	2,900	2,880	2,880	2,968
Yield - Rendement	kg/ha	2,240	2,200	2,600	2,700	2,700	2,900
	bu./ac - bo./ac	33.3	32.2	38.6	40.3	40.3	42.9
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques							
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		53	45	20	90	90	200
In commercial positions ¹ - En positions commerciales ¹		129	100	120	180	180	295
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		182	145	140	270	270	495
Production		2,489	2,273	3,044	3,156	3,156	3,466
Imports - Importations		591	587	393	339	339	240
Supplies - Total - Ressources		3,262	3,005	3,577	3,765	3,765	4,200
Grain exports - Exportations de céréales		915	914	1,122	1,316	1,316	1,741
Product exports - Exportations de produits des céréales		0	0	0	0	0	0
Exports - Total - Exportations		915	914	1,122	1,316	1,316	1,741
Crushings ⁴ - Total - Broyages ⁴		1,607	1,500	1,610	1,493	1,493	1,513
Seed requirements - Besoins en semence		118	127	122	126	126	122
Residual ² - Résiduel ²		376	324	453	335	335	354
Domestic disappearance - Disparition intérieure		2,102	1,951	2,185	1,954	1,954	1,990
Ending stocks - Stocks à la fermeture		244	140	270	495	495	470
Disposition - Total - Utilisations		3,262	3,005	3,577	3,765	3,765	4,200

1. Stocks at transfer elevators, country elevators and crushing plants.

1. Stocks dans les silos de transbordements, les silos de campagne et les usines de broyage.

2. Includes feed, human food uses, dockage and loss in handling.

2. Comprend l'utilisation dans les aliments pour les animaux, les aliments pour les humains, les déchets, ainsi que les pertes subies en cours de manutention.

3. September to August crop year.

3. Campagne agricole septembre à août.

4. Source: Canadian Oilseed Processors Association.

4. Source: Canadian Oilseed Processors Association.

Table 13 Canola crushings, Canada

Tableau 13 Broyages de canola, Canada

	Average Moyenne	Total		August Août		August 2007 ^P	
		2001/2002 to/à 2005/2006	2005/ 2006	2006/ 2007 ^f	2006/ 2007 ^f	2007/ 2008 ^P	Août 2007 ^P
		thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques					
Crushings - Broyages		2,872	3,423	3,579	298	329	329
Oil produced - Huile produite		1,200	1,463	1,551	129	143	143
Meal produced - Tourteaux produits		1,773	2,025	2,108	173	194	194

Table 14 Farm supply and disposition of oilseeds, Prairie provinces, by crop year

Tableau 14 Bilan des graines oléagineuses, dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole

		Average	Total		August	
		Moyenne			Août	
		2001/2002 to/à 2005/2006	2005/ 2006	2006/ 2007 ^f	2006/ 2007 ^f	2007/ 2008 ^p
Flaxseed - Lin						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	655	733	785	785	524
	'000 ac	1,618	1,810	1,940	1,940	1,295
Yield - Rendement	kg/ha	1,120	1,400	1,300	1,300	1,200
	bu./ac - bo./ac	17.6	21.5	20.1	20.1	19.0
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		73	15	250	250	200
Production		731	991	989	989	625
Supplies - Total - Ressources		804	1,006	1,239	1,239	825
Deliveries - Livraisons		570	596	741	49	44
Seed requirements - Besoins en semence		32	34	22	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		108	126	275	..	..
Ending Stocks - Stocks à la fermeture		95	250	200	..	..
Disposition - Total - Utilisations		804	1,006	1,239	..	..
Canola						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	4,375	5,113	5,202	5,202	5,763
	'000 ac	10,810	12,635	12,855	12,855	14,240
Yield - Rendement	kg/ha	1,460	1,800	1,700	1,700	1,500
	bu./ac - bo./ac	26.4	32.7	30.7	30.7	27.1
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		537	925	1,110	1,110	675
Production		6,596	9,369	8,947	8,947	8,754
Supplies - Total - Ressources		7,133	10,294	10,057	10,057	9,429
Deliveries - Livraisons		6,193	8,688	8,969	833	714
Seed requirements - Besoins en semence		35	38	42	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		266	458	371	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		639	1,110	675	..	..
Disposition - Total - Utilisations		7,133	10,294	10,057	..	..

Table 15 Deliveries^{1,2} of oilseedsTableau 15 Livraisons^{1,2} d'oléagineuses

	Total			August Août			August 2007 ^P
	2004/ 2005	2005/ 2006	2006/ 2007	2005/ 2006	2006/ 2007 ^f	2007/ 2008 ^P	Août 2007 ^P
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques							
Manitoba							
Flaxseed ^{3,4} - Lin ^{3,4}	117	87	133	1	7	10	10
Canola ⁴	1,592	1,184	1,794	109	166	176	176
Oilseeds - Total - Oléagineux	1,709	1,271	1,927	110	173	186	186
All grains⁷ - Total - Toutes céréales⁷	6,188	4,268	6,619	385	813	849	849
Saskatchewan							
Flaxseed ^{3,4} - Lin ^{3,4}	307	491	595	3	41	33	33
Canola ⁴	2,405	3,938	3,709	224	378	323	323
Oilseeds - Total - Oléagineux	2,712	4,429	4,303	227	419	356	356
All grains⁷ - Total - Toutes céréales⁷	15,070	19,113	18,657	1,210	1,544	1,097	1,097
Alberta							
Flaxseed ^{3,4} - Lin ^{3,4}	17	18	14	0	1	1	1
Canola ⁴	2,617	3,566	3,466	151	289	214	214
Oilseeds - Total - Oléagineux	2,634	3,584	3,480	151	290	215	215
All grains⁷ - Total - Toutes céréales⁷	10,598	11,732	11,781	553	785	795	795
Western Canada⁵ - Total - Canada occidental⁵							
Flaxseed ^{3,4} - Lin ^{3,4}	441	596	741	4	49	44	44
Canola ⁴	6,656	8,750	8,987	486	835	722	722
Oilseeds - Total - Oléagineux	7,097	9,345	9,729	491	884	767	767
All grains⁷ - Total - Toutes céréales⁷	31,994	35,291	37,154	2,160	3,156	2,767	2,767
Canada total⁶							
Flaxseed ^{3,4} - Lin ^{3,4}	441	596	741	4	49	44	44
Canola ⁴	6,714	8,783	9,007	489	838	723	723
Oilseeds - Total - Oléagineux	7,156	9,379	9,748	493	887	767	767
All grains⁷ - Total - Toutes céréales⁷	33,987	37,319	39,426	2,687	3,998	3,300	3,300

1. Deliveries are as reported by the Canadian Grain Commission (with any adjustments prorated monthly) plus estimates for unlicensed deliveries.

1. Les livraisons comprennent les données déclarées par la Commission canadienne des grains (avec des rajustements repartis sur chaque mois) ainsi que les estimations pour les livraisons non autorisées.

2. Includes deliveries to condominium storage as of August, 2003. Negative deliveries may indicate that farmers removed more grain from condominium storage than they delivered.

2. Comprend les livraisons à la capacité garantie aux producteurs à partir d'août 2003. Les livraisons négatives pourraient indiquer que les agriculteurs ont retiré plus de grain des capacités garanties aux producteurs qu'ils ont livré.

3. Beginning in June, 2002 excludes deliveries to process elevators.

3. Commencant en juin 2002 les livraisons aux silos de transformation sont exclues.

4. Includes unlicensed shipments to U.S. markets.

4. Comprend les livraisons non agréées aux États-Unis.

5. Includes British Columbia.

5. Comprend la Colombie-Britannique.

6. In Eastern Canada, delivery data for oats and barley are not available by province.

6. Dans l'Est du Canada, les données pour les livraisons d'avoine et l'orge ne sont pas disponibles par province.

7. Includes wheat (excluding durum), durum wheat, oats, barley, flaxseed and canola.

7. Comprend blé (sauf le blé dur), blé dur, avoine, orge, lin et canola.

Table 16 Exports of oilseeds, by country of final destination

Tableau 16 Exportations des graines oléagineuses, selon le pays de destination finale

	Average	Total		August		August
	Moyenne			Août		2007 ^P
	2001/2002 to/à 2005/2006	2005/ 2006	2006/ 2007 ^T	2006/ 2007 ^T	2007/ 2008 ^P	Août 2007 ^P
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Flaxseed - Lin						
Belgium - Belgique	398.7	355.7	430.5	16.1	48.7	48.7
Germany - Allemagne	0	1.0	0.9	0.1	0	0
Netherlands - Pays-Bas	19.3	0.8	0.7	0	0	0
Spain - Espagne	3.6	0.7	0.3	0	0	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	422.3	360.2	434.8	16.2	49.1	49.1
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	0.1	0.3	0.7	0	0.1	0.1
Egypt - Égypte	8.8	12.3	0	0	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	9.1	13.7	0.6	0	0	0
Algeria - Algérie	0.8	0	0	0	0	0
Morocco - Maroc	0	0.4	0.5	0.2	0	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	1.0	1.0	1.8	0.4	0	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	5.4	27.1	50.2	3.0	5.7	5.7
Japan - Japon	25.4	15.1	15.3	1.8	0	0
Korea, South - Corée du Sud	0.4	0.2	0.3	0	0	0
Asia¹ - Total - Asie¹	31.3	43.2	66.3	4.8	5.8	5.8
Oceania¹ - Total - Océanie¹	0	0	1.9	0	0.1	0.1
Colombia - Colombie	0	1.0	2.5	0	0.2	0.2
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	0.7	3.7	5.4	0.1	0.6	0.6
Mexico - Mexique	1.1	5.5	4.5	0.3	0.3	0.3
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	1.3	6.7	5.2	0.3	0.3	0.3
United States - États-Unis	95.7	107.9	164.6	6.4	8.6	8.6
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	95.7	107.9	164.6	6.4	8.6	8.6
Total exports - Exportations totales	561.6	536.8	681.3	28.3	64.7	64.7
Canola						
Belgium - Belgique	0.7	0	0	0	0	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	2.2	0	0	0	0	0
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	0	0	0	0	0	0
Israel - Israël	1.7	8.4	7.7	7.7	0	0
Turkey	10.8	53.9	28.9	0	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	48.8	243.9	318.4	46.1	0	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	0	0	0	0	0	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	300.8	614.4	915.7	38.1	60.0	60.0
Japan - Japon	1,705.4	1,954.9	1,960.8	193.6	188.7	188.7
Korea, South - Corée du Sud	0	0	0	0	0	0
Nepal - Népal	2.3	11.4	12.4	0	0	0
Pakistan	207.4	590.1	548.8	39.0	0	0
Asia¹ - Total - Asie¹	2,244.9	3,274.2	3,532.0	270.7	248.8	248.8
Australia - Australie	0	0	57.1	0	0	0
Oceania¹ - Total - Océanie¹	0	0	57.1	0	0	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	0	0	0	0	0	0
Mexico - Mexique	873.5	1,273.9	899.7	33.3	108.2	108.2
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	873.5	1,273.9	899.7	33.3	108.2	108.2
United States - États-Unis	329.3	616.6	669.7	80.3	66.0	66.0
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	329.3	616.6	669.7	80.3	66.0	66.0
Total exports - Exportations totales	3,498.6	5,408.6	5,476.9	430.4	423.0	423.0

1. Exports to individual countries are included in the continental totals - Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

Source: Canadian Grain Commission and Statistics Canada, International Trade Division.

Source : Commission canadienne des grains et Statistique Canada, Division du commerce international.

Table 16 Exports of oilseeds, by country of final destination (concluded)

Tableau 16 Exportations des graines oléagineuses, selon le pays de destination finale(fin)

	Average	Total		September to August		August
	Moyenne			Septembre à août		2007 ^P
	2001/2002 to/à 2005/2006	2004/ 2005	2005/ 2006 ^r	2005/ 2006 ^r	2006/ 2007 ^P	Août 2007 ^P
metric tonnes - tonnes métriques						
Soybeans - Soya						
Belgium - Belgique	71,070	63,323	130,175	130,175	182,203	10,413
Denmark - Danemark	6,473	0	0	0	30,210	0
France	38,765	78,792	50,972	50,972	32,812	61
Germany - Allemagne	29,091	15,135	65,611	65,611	920	80
Italy - Italie	9,184	1,718	4,988	4,988	874	129
Netherlands - Pays-Bas	67,065	95,880	63,756	63,756	316,902	54,039
Norway - Norvège	0	0	0	0	26,840	0
Portugal	27,002	27,511	107,378	107,378	65,503	0
Spain - Espagne	16,896	17,138	17,009	17,009	8,693	232
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	275,357	299,539	460,286	460,286	666,009	64,954
Poland - Pologne	747	880	960	960	810	61
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	2,866	5,920	3,732	3,732	3,333	101
Egypt - Égypte	8,335	17,686	23,988	23,988	42,723	0
Islamic Republic of Iran - République Islamique d'Iran	103,166	230,553	162,459	162,459	244,428	0
Israel - Israël	5,028	1,381	21,346	21,346	25,152	118
Saudi Arabia - Arabie Saoudite	377	503	775	775	869	73
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	118,444	250,143	216,174	216,174	338,619	191
Algeria - Algérie	3,304	0	21	21	0	0
Mauritius - Maurice	124	138	140	140	187	20
Africa¹ - Total - Afrique¹	3,823	440	466	466	1,181	42
People's Republic of China - République populaire de Chine	8,467	13,021	8,036	8,036	2,400	0
Hong Kong	21,537	19,146	23,491	23,491	30,126	2,384
Indonesia - Indonésie	14,055	154	43,081	43,081	522	40
Japan - Japon	222,778	268,321	324,612	324,612	276,500	20,277
Malaysia - Malaisie	111,268	98,339	139,513	139,513	136,409	7,094
Philippines	7,135	8,741	12,674	12,674	12,975	738
Singapore - Singapour	14,800	13,735	17,158	17,158	42,834	1,133
Taiwan - Taïwan	2,907	4,257	6,861	6,861	8,168	614
Thailand - Thaïlande	5,379	4,077	6,861	6,861	20,740	3,795
Asia¹ - Total - Asie¹	409,966	434,159	583,808	583,808	531,137	36,095
New Zealand - Nouvelle-Zélande	464	469	490	490	571	39
Oceania¹ - Total - Océanie¹	691	469	530	530	612	39
Surinam	35	56	61	61	125	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	43	77	61	61	125	0
Cuba	3,154	0	39	39	39	0
Mexico - Mexique	5,281	26,159	88	88	69	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	8,992	26,717	969	969	1,162	43
United States - États-Unis	95,080	104,438	50,168	50,168	198,369	20,766
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	95,080	104,438	50,168	50,168	198,369	20,766
Total exports - Exportations totales	915,263	1,121,902	1,316,195	1,316,195	1,740,547	122,232

1. Exports to individual countries are included in the continental totals.

1. Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

2. September to August crop year.

2. Campagne agricole septembre à août.

Source: Statistics Canada, International Trade Division.

Source : Statistique Canada, Division du commerce international.

Table 17 Exports of oils and meals, by country of final destination

Tableau 17 Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale

	Average Moyenne	Total		August		August 2007 ^P
				Août		
		2001/2002 to/à 2005/2006	2005/ 2006	2006/ 2007 ^r	2006/ 2007 ^r	2007/ 2008 ^P	Août 2007^{P}
metric tonnes - tonnes métriques						
Canola oil - Huile de canola						
Germany - Allemagne	26,386	109,932	63,577	14,002	0	0
Netherlands - Pays-Bas	25,552	123,109	85,930	18,002	0	0
United Kingdom - Royaume-Uni	13	0	0	0	0	0
Western Europe - Total - Europe occidentale	54,842	246,755	150,382	32,110	0	0
Eastern Europe - Total - Europe orientale	17	13	148	0	0	0
Sudan - Soudan	217	717	0	0	0	0
United Arab Emirates - Émirats arabes unis	401	490	531	32	31	31
Middle East - Total - Moyen-Orient	1,344	2,202	1,460	142	89	89
Africa - Total - Afrique	2,187	4,599	80	80	0	0
Hong Kong	11,738	24,042	25,289	2,001	2	2
Philippines	953	954	635	24	47	47
Malaysia - Malaisie	9,565	22,265	26,096	6,010	0	0
Pakistan	3,555	0	0	0	47	47
People's Republic of China - République populaire de Chine	98,941	42,792	263,814	1,057	19,162	19,162
Japan - Japon	24,325	19,693	19,631	683	2,491	2,491
Korea, South - Corée du Sud	39,151	17,735	35,567	442	3,318	3,318
Singapore - Singapour	29,250	9,452	162	0	23	23
Taiwan - Taïwan	20,972	21,700	26,952	4,491	2,051	2,051
Asia - Total - Asie	242,427	158,879	398,406	14,748	27,114	27,114
New Zealand - Nouvelle-Zélande	197	217	208	36	10	10
Oceania - Total - Océanie	490	1,204	241	36	94	94
Colombia - Colombie	819	2,073	3,342	146	131	131
Peru - Pérou	38	186	33	0	0	0
South America - Total - Amérique du Sud	2,178	5,333	3,406	147	131	131
Haiti - Haïti	267	1,234	0	0	0	0
Mexico - Mexique	13,017	26,457	31,661	2,760	1,600	1,600
Central America and Antilles - Total - Amérique centrale et Antilles	14,032	28,021	31,997	2,793	1,600	1,600
United States - États-Unis	542,683	702,487	719,364	65,046	59,830	59,830
North America - Total - Amérique du Nord	542,682	702,487	719,364	65,046	59,830	59,830
Total exports - Exportations totales	860,200	1,149,492	1,305,483	115,102	88,857	88,857
Canola meal - Tourteaux de canola						
Ireland - Irlande	17,230	13,648	0	0	15,375	15,375
Western Europe - Total - Europe occidentale	17,234	13,648	0	0	15,375	15,375
Eastern Europe - Total - Europe orientale	0	0	0	0	0	0
Middle East - Total - Moyen-Orient	0	0	0	0	0	0
Africa - Total - Afrique	0	0	0	0	0	0
Japan - Japon	1,331	0	315	0	0	0
Philippines	4,544	5,502	10,530	1,667	0	0
Taiwan - Taïwan	13,652	11,099	7,033	680	1,552	1,552
Asia - Total - Asie	22,221	19,103	18,286	2,347	1,552	1,552
Oceania - Total - Océanie	1,184	0	0	0	0	0
Total South America	0	0	0	0	0	0
Mexico - Mexique	2,577	92	5,987	0	2,535	2,535
Central America and Antilles - Total - Amérique centrale et Antilles	2,577	92	5,987	0	2,535	2,535
United States - États-Unis	1,177,661	1,455,946	1,458,082	119,869	129,423	129,423
North America - Total - Amérique du Nord	1,177,661	1,455,946	1,458,082	119,869	129,423	129,423
Total exports - Exportations totales	1,220,877	1,488,789	1,482,355	122,216	148,885	148,885

Table 17 Exports of oils and meals, by country of final destination

Tableau 17 Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale

	Average Moyenne	Total		August Août		August 2007 ^P
	2001/2002 to/à 2005/2006	2005/ 2006	2006/ 2007 ^T	2006/ 2007 ^T	2007/ 2008 ^P	Août 2007 ^P
metric tonnes - tonnes métriques						
Linseed oil - Huile de lin						
Germany - Allemagne	0	0	40	0	0	0
Switzerland - Suisse	5	23	0	0	0	0
United Kingdom - Royaume-Uni	247	433	326	11	60	60
Western Europe - Total - Europe occidentale	272	475	384	11	69	69
Eastern Europe - Total - Europe orientale	0	0	0	0	0	0
Ethiopia - Éthiopie	0	0	0	0	0	0
Sudan - Soudan	0	0	0	0	0	0
Middle East - Total - Moyen-Orient	0	0	0	0	0	0
Africa - Total - Afrique	8	0	0	0	0	0
Hong Kong	0	0	0	0	0	0
India - Inde	0	0	0	0	0	0
Malaysia - Malaisie	138	175	214	0	0	0
Pakistan	0	0	0	0	0	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	183	907	40	20	0	0
Japan - Japon	2,894	8,002	6,206	560	29	29
Korea, South - Corée du Sud	880	82	1,225	0	419	419
Singapore - Singapour	25	76	15	0	0	0
Taiwan - Taïwan	5	16	0	0	0	0
Asia - Total - Asie	4,129	9,258	7,700	580	448	448
New Zealand - Nouvelle-Zélande	5	23	86	0	0	0
Oceania - Total - Océanie	5	23	86	0	0	0
Colombia - Colombie	4	0	0	0	0	0
Peru - Pérou	0	0	0	0	0	0
South America - Total - Amérique du Sud	12	0	7	0	6	6
Haiti - Haïti	0	0	0	0	0	0
Mexico - Mexique	0	2	320	0	0	0
Central America and Antilles - Total - Amérique centrale et Antilles	3	4	338	0	1	1
United States - États-Unis	3,819	3,356	3,375	183	520	520
North America - Total - Amérique du Nord	3,819	3,356	3,401	183	520	520
Total exports - Exportations totales	8,248	13,117	11,917	775	1,044	1,044
Linseed meal - Tourteaux de graine de lin						
Belgium - Belgique	0	0	0	0	0	0
Western Europe - Total - Europe occidentale	2	0	0	0	0	0
Eastern Europe - Total - Europe orientale	0	0	0	0	0	0
Middle East - Total - Moyen-Orient	0	0	0	0	0	0
Africa - Total - Afrique	0	0	0	0	0	0
Japan - Japon	97	30	0	0	0	0
Korea, South - Corée du Sud	0	0	0	0	0	0
Philippines	83	0	0	0	0	0
Taiwan - Taïwan	51	0	0	0	0	0
Asia - Total - Asie	231	30	0	0	0	0
Oceania - Total - Océanie	0	0	181	0	0	0
Ecuador - Équateur	6	25	6	0	0	0
South America - Total - Amérique du Sud	15	25	6	0	0	0
Trinidad and Tobago - Trinité-et-Tobago	0	0	0	0	0	0
Central America and Antilles - Total - Amérique centrale et Antilles	0	0	0	0	0	0
United States - États-Unis	16,925	16,619	17,017	486	612	612
North America - Total - Amérique du Nord	16,926	16,619	17,017	486	612	612
Total exports - Exportations totales	17,174	16,675	17,203	486	612	612

Table 17 Exports of oils and meals, by country of final destination (concluded)

Tableau 17 Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale (fin)

	Average Moyenne	Total		September to August Septembre à août		August 2007 ^P
	2001/2002 to/à 2005/2006	2004/ 2005	2005/ 2006 ^r	2005/ 2006 ^r	2006/ 2007 ^P	août 2007 ^P
metric tonnes - tonnes métriques						
Soybean oil - Huile de soya						
Western Europe - Total - Europe occidentale	0	2	0	0	0	0
Georgia - Géorgie	0	0	0	0	269	0
Eastern Europe - Total - Europe orientale	0	0	0	0	269	0
Ethiopia	4	0	0	0	605	0
Somalia - Somalie	0	0	0	0	235	0
Sudan	265	0	1,326	1,326	0	0
Yemen - Yémen	91	0	453	453	84	0
Middle East - Total - Moyen-Orient	360	0	1,780	1,780	1,428	0
Kenya	97	0	487	487	2,083	0
Liberia - Libéria	30	0	84	84	243	0
Tanzania - Tanzanie	0	0	0	0	889	0
Uganda - Ouganda	0	0	0	0	908	0
Africa - Total - Afrique	204	358	571	571	5,688	0
Afganistan	159	592	0	0	0	0
Hong Kong	6	29	0	0	0	0
Pakistan	540	0	1,879	1,879	302	302
People's Republic of China - République populaire de Chine	0	0	0	0	0	0
Japan - Japon	3	0	0	0	217	0
Korea, South - Corée du Sud	2	5	5	5	29	0
Taiwan - Taïwan	0	0	0	0	67	0
Asia - Total - Asie	712	625	1,885	1,885	867	302
New Zealand - Nouvelle-Zélande	0	0	0	0	0	0
Oceania - Total - Océanie	0	0	0	0	0	0
Colombia - Colombie	10	0	0	0	135	0
South America - Total - Amérique du Sud	10	0	0	0	135	0
Bermuda - Bermudes	5	10	10	10	19	0
Cuba	71	0	353	353	208	0
Haiti - Haïti	424	0	2,118	2,118	0	0
Central America and Antilles - Total - Amérique centrale et Antilles	568	12	2,565	2,565	246	19
United States - États-Unis	16,202	8,057	16,365	16,365	16,598	3,060
North America - Total - Amérique du Nord	16,202	8,057	16,365	16,365	16,598	3,060
Total exports - Exportations totales	18,056	9,054	23,165	23,165	25,231	3,381
Soybean meal - Tourteaux de soya						
Ireland	15,997	14,450	5,000	5,000	0	0
Western Europe - Total - Europe occidentale	15,997	14,450	5,000	5,000	0	0
Eastern Europe - Total - Europe orientale	0	0	0	0	0	0
Middle East - Total - Moyen-Orient	1,205	0	0	0	0	0
Algeria - Algérie	7,332	2,000	7,500	7,500	0	0
Africa - Total - Afrique	7,735	2,000	7,500	7,500	0	0
Japan - Japon	113	0	0	0	0	0
Korea, South - Corée du Sud	0	0	0	0	0	0
Taiwan - Taïwan	0	0	0	0	0	0
Asia - Total - Asie	113	0	0	0	0	0
Oceania - Total - Océanie	0	0	0	0	0	0
South America - Total - Amérique du Sud	0	0	0	0	2	0
Trinidad and Tobago - Trinité-et-Tobago	128	414	53	53	0	0
Central America and Antilles - Total - Amérique centrale et Antilles	150	426	53	53	0	0
United States - États-Unis	68,949	70,538	102,909	102,909	111,108	9,296
North America - Total - Amérique du Nord	68,949	70,538	102,909	102,909	111,108	9,296
Total exports - Exportations totales	94,150	87,414	115,461	115,461	111,110	9,296

Table 18 Selected special crop data, Canada, by crop year

Tableau 18 Données sur certaines cultures spéciales, Canada, par campagne agricole

		Average	Total		August	
		Moyenne			Août	
		2001/2002 to/à 2005/2006	2005/ 2006	2006/ 2007r	2006/ 2007r	2007/ 2008 ^P
Dried beans - Fèves sèches						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	167.6	168.1	176.3	176.3	148.9
	'000 ac	413.9	415.3	435.8	435.8	368.1
Yield - Rendement	kg/ha	1,860.0	1,800.0	2,100.0	2,100.0	1,700.0
	cwt/ac	16.6	16.3	18.8	18.8	15.3
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		313.2	307.6	372.4	372.4	255.8
Imports ¹ - Importations ¹		35.9	38.6	41.3	1.3	4.0
Exports ¹ - Exportations ¹		293.4	284.4	349.2	23.6	21.0
Canary seed - Alpiste des Canaries						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	227.3	182.2	130.9	130.9	170.0
	'000 ac	561.8	450.0	323.5	323.5	425.0
Yield - Rendement	kg/ha	919.4	1,250.0	1,010.0	1,010.0	1,000.0
	lbs/ac	819.2	1,113.0	906.0	906.0	887.0
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		209.1	227.2	132.8	132.8	169.2
Imports ¹ - Importations ¹		0.1	0	0	0	0
Exports ¹ - Exportations ¹		161.3	185.2	177.9	13.0	16.4
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		54.6	170.0	95.0	..	..
In commercial positions - En positions commerciales		16.4	20.0	26.0	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		71.0	190.0	121.0	..	..
Dry peas - Pois secs						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1,184.8	1,266.7	1,230.5	1,230.5	1,455.0
	'000 ac	2,927.8	3,130.0	3,041.0	3,041.0	3,595.0
Yield - Rendement	kg/ha	1,900.0	2,400.0	2,000.0	2,000.0	2,100.0
	bu./ac - bo./ac	28.1	35.1	30.4	30.4	30.9
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		2,270.1	2,993.6	2,519.9	2,519.9	3,023.6
Imports ¹ - Importations ¹		44.9	75.5	59.9	14.3	12.4
Exports ¹ - Exportations ¹		1,548.5	2,567.3	1,969.1	154.4	157.3
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		194.0	300.0	120.0	..	..
In commercial positions - En positions commerciales		122.0	140.0	85.0	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		316.0	440.0	205.0	..	..
Buckwheat - Sarrasin						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	8.7	4.0	6.9	6.9	..
	'000 ac	21.6	10.0	17.0	17.0	..
Yield - Rendement	kg/ha	960.0	1,200.0	1,100.0	1,100.0	..
	bu./ac - bo./ac	17.6	21.0	20.0	20.0	..
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		8.9	4.6	7.4	7.4	..
Imports ¹ - Importations ¹		0.1	0.9	0.8	0	0
Exports ¹ - Exportations ¹		4.8	4.0	3.9	0.2	0.2

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 18 Selected special crop data, Canada, by crop year (concluded)

Tableau 18 Données sur certaines cultures spéciales, Canada, par campagne agricole (fin)

		Average	Total		August	
		Moyenne			Août	
		2001/2002 to/à 2005/2006	2005/ 2006	2006/ 2007r	2006/ 2007r	2007/ 2008 ^P
Mustard seed - Graines de moutarde						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	242.6	188.0	129.5	129.5	170.0
	'000 ac	599.6	465.0	320.0	320.0	420.0
Yield - Rendement	kg/ha	790.8	980.0	840.0	840.0	660.0
	lbs/ac	703.6	871.0	745.0	745.0	588.0
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		191.1	183.8	108.2	108.2	112.0
Imports ¹ - Importations ¹		3.1	0.2	1.3	0.03	0.2
Exports ¹ - Exportations ¹		131.6	133.1	152.9	10.1	12.6
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		59.6	150.0	55.0	..	..
In commercial positions - En positions commerciales		37.2	40.0	36.0	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		96.8	190.0	91.0	..	..
Sunflower seed - Graines de tournesol						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	78.6	70.8	76.9	76.9	74.9
	'000 ac	194.4	175.0	190.0	190.0	185.0
Yield - Rendement	kg/ha	1,338.8	1,190.0	2,050.0	2,050.0	1,670.0
	lbs/ac	1,195.0	1,063.0	1,825.0	1,825.0	1,495.0
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		108.0	84.4	157.3	157.3	125.4
Imports ¹ - Importations ¹		25.6	26.3	11.9	1.2	0.8
Exports ¹ - Exportations ¹		74.1	45.6	121.0	4.3	11.1
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		23.2	20.0	15.0	..	..
In commercial positions - En positions commerciales		5.4	7.0	8.0	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		28.6	27.0	23.0	..	..
Lentils - Lentilles						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	603.8	785.0	503.8	503.8	532.2
	'000 ac	1,492.2	1,940.0	1,245.0	1,245.0	1,315.0
Yield - Rendement	kg/ha	1,100.6	1,480.0	1,250.0	1,250.0	1,260.0
	lbs/ac	983.0	1,323.0	1,115.0	1,115.0	1,123.0
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		691.8	1,164.3	629.5	629.5	669.7
Imports ¹ - Importations ¹		7.7	7.6	12.8	0.8	0.4
Exports ¹ - Exportations ¹		457.4	671.3	851.6	57.9	90.9
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		110.4	445.0	115.0	..	..
In commercial positions - En positions commerciales		34.6	30.0	24.0	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		145.0	475.0	139.0	..	..
Chickpeas - Pois chiches						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	156.6	72.8	127.5	127.5	172.0
	'000 ac	387.0	180.0	315.0	315.0	425.0
Yield - Rendement	kg/ha	1,166.6	1,430.0	1,280.0	1,280.0	1,250.0
	lbs/ac	1,040.4	1,273.0	1,142.0	1,142.0	1,115.0
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		164.4	103.9	163.2	163.2	215.0
Imports ¹ - Importations ¹		6.7	6.8	5.0	0.1	0.2
Exports ¹ - Exportations ¹		87.0	64.0	115.2	1.4	3.9

1. Statistics Canada, International Trade Division. - Statistique Canada, Division du commerce international.

Table 19 Exports of special crops, by country of final destination

Tableau 19 Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale

	Average	Total		August		August
	Moyenne			Août		2007 ^P
	2001/2002 to/à 2005/2006	2005/ 2006	2006/ 2007r	2006/ 2007r	2007/ 2008 ^P	Août 2007 ^P
metric tonnes - tonnes métriques						
Dry peas - Pois secs						
Belgium - Belgique	47,802	57,324	55,353	221	338	338
Denmark - Danemark	4	0	21,601	0	127	127
Italy - Italie	10,745	5,630	7,587	238	0	0
Netherlands - Pays-Bas	1,505	326	11,949	44	163	163
Spain - Espagne	395,529	805,868	169,357	20,367	151	151
United Kingdom - Royaume-Uni	2,031	2,801	4,881	374	1,172	1,172
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	481,285	874,277	282,487	21,599	2,130	2,130
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	6,257	12,156	6,914	0	227	227
United Arab Emirates - Émirats arabes unis	17,879	46,608	38,481	3,031	1,323	1,323
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	42,072	84,252	82,298	6,737	2,736	2,736
Algeria - Algérie	5,865	6,683	6,484	238	50	50
South Africa - Afrique du Sud	12,854	18,821	12,709	1,119	2,863	2,863
Africa¹ - Total - Afrique¹	38,915	59,807	57,478	2,840	3,952	3,952
Bangladesh	115,092	230,062	110,049	40,567	506	506
People's Republic of China - République populaire de Chine	120,197	301,257	251,442	12,805	14,282	14,282
India - Inde	451,943	631,106	895,514	59,180	115,184	115,184
Japan - Japon	11,736	10,981	10,924	793	465	465
Malaysia - Malaisie	1,490	2,053	2,880	69	153	153
Pakistan	52,105	133,931	45,122	90	831	831
Philippines	8,295	6,947	13,477	307	923	923
Taiwan - Taïwan	9,446	9,800	11,590	841	1,451	1,451
Asia¹ - Total - Asie¹	787,253	1,349,059	1,372,799	116,225	136,446	136,446
Oceania¹ - Total - Océanie¹	3,131	1,965	1,462	123	184	184
Colombia - Colombie	35,578	24,216	34,159	770	2,810	2,810
Ecuador - Équateur	5,004	5,744	3,106	437	595	595
Peru - Pérou	16,302	15,137	13,338	1,053	875	875
Venezuela	10,947	10,661	16,259	1,156	1,139	1,139
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	86,204	71,371	85,736	4,194	8,530	8,530
Cuba - Cuba	56,344	55,042	26,968	6	0	0
Mexico - Mexique	5,154	10,254	9,331	584	561	561
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	69,390	71,940	45,491	1,348	991	991
United States - États-Unis	34,026	42,445	34,482	1,357	2,118	2,118
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	34,026	42,445	34,482	1,357	2,118	2,118
Total exports - Exportations totales	1,548,535	2,567,271	1,969,147	154,423	157,315	157,315
Chickpeas - Pois chiches						
Italy - Italie	2,152	1,447	7,833	11	68	68
Spain - Espagne	4,699	5,590	5,629	0	0	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	13,698	13,641	33,535	102	241	241
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	94	80	257	0	25	25
Egypt - Égypte	1,856	1,088	2,373	0	0	0
Jordan - Jordanie	2,238	3,873	15,467	75	871	871
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	8,832	8,300	33,664	462	1,106	1,106
Africa¹ - Total - Afrique¹	3,188	1,592	5,317	169	238	238
Bangladesh	7,609	1,347	1,305	125	0	0
India - Inde	27,628	4,677	12,903	15	44	44
Pakistan - Pakistan	12,137	21,755	17,108	109	503	503
Asia¹ - Total - Asie¹	48,575	28,582	31,727	249	818	818
Oceania¹ - Total - Océanie¹	54	0	67	0	0	0
Colombia - Colombie	3,264	4,112	3,550	65	139	139
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	6,061	5,970	4,420	65	295	295
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	2,022	2,369	1,093	35	317	317
United States - États-Unis	4,479	3,498	5,112	350	852	852
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	4,479	3,498	5,112	350	852	852
Total exports - Exportations totales	87,003	64,033	115,192	1,432	3,891	3,891

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 19 Exports of special crops, by country of final destination (continued)

Tableau 19 Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale (suite)

	Average	Total		August		August
	Moyenne			Août		2007 ^P
	2001/2002 to/à 2005/2006	2005/ 2006	2006/ 2007r	2006/ 2007r	2007/ 2008 ^P	Août 2007 ^P
metric tonnes - tonnes métriques						
Lentils - Lentilles						
Belgium - Belgique	21,818	12,360	9,331	763	1,759	1,759
France	8,749	9,577	9,301	405	1,197	1,197
Germany - Allemagne	11,518	14,976	12,641	1,277	741	741
Greece - Grèce	8,311	9,462	11,032	472	289	289
Italy - Italie	19,915	26,942	23,135	1,996	1,631	1,631
Spain - Espagne	18,754	37,179	30,301	2,272	1,224	1,224
United Kingdom - Royaume-Uni	3,012	6,035	6,462	372	154	154
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	98,034	123,836	111,473	9,155	7,698	7,698
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	6,360	11,428	11,802	523	1,339	1,339
Egypt - Égypte	28,855	54,022	29,206	970	3,534	3,534
Iran	349	1,508	9,604	132	0	0
Israel - Israël	3,905	5,669	6,085	216	401	401
Lebanon - Liban	2,721	4,714	3,599	0	612	612
Turkey - Turquie	26,522	80,525	31,125	4,502	5,955	5,955
United Arab Emirates - Émirats arabes unis	6,797	20,170	81,544	9,670	3,006	3,006
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	74,662	173,909	168,704	16,348	13,853	13,853
Algeria - Algérie	51,100	50,258	69,735	7,507	3,366	3,366
Morocco - Maroc	13,319	21,888	28,577	2,744	2,774	2,774
Africa¹ - Total - Afrique¹	67,302	77,351	105,121	10,406	7,262	7,262
Bangladesh	13,803	14,723	40,320	564	4,422	4,422
India - Inde	16,207	25,722	130,075	1,485	21,139	21,139
Pakistan	12,757	27,133	61,096	1,018	1,495	1,495
Sri Lanka	4,457	3,430	19,022	135	2,415	2,415
Asia¹ - Total - Asie¹	47,856	72,303	253,667	3,831	30,273	30,273
Oceania¹ - Total - Océanie¹	550	1,016	1,594	94	45	45
Brazil - Brésil	10,774	12,281	10,965	1,610	2,722	2,722
Chile - Chili	12,885	20,402	16,866	2,859	1,431	1,431
Colombia - Colombie	50,785	59,195	54,177	4,101	11,946	11,946
Ecuador - Équateur	11,514	14,922	18,440	1,719	2,785	2,785
Peru - Pérou	11,205	19,840	20,825	1,076	1,964	1,964
Venezuela	17,202	25,541	23,015	2,064	5,334	5,334
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	122,297	161,251	149,941	13,789	26,345	26,345
Mexico - Mexique	24,493	32,833	31,513	2,848	2,798	2,798
Panama	3,173	6,387	8,765	452	136	136
Trinidad and Tobago - Trinité-et-Tobago	1,893	2,306	1,325	67	365	365
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	33,125	43,699	42,893	3,445	3,396	3,396
United States - États-Unis	7,176	6,527	6,361	347	648	648
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	7,179	6,529	6,361	347	648	648
Total exports - Exportations totales	457,365	671,323	851,556	57,936	90,860	90,860
Buckwheat - Sarrasin						
Belgium - Belgique	22	0	36	0	0	0
Germany - Allemagne	96	478	77	77	0	0
Norway - Norvège	25	41	155	21	0	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	210	534	284	98	0	0
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	0	0	0	0	0	0
Japan - Japon	2,345	1,576	2,031	0	149	149
Thailand - Thaïlande	181	544	0	0	0	0
Asia¹ - Total - Asie¹	2,573	2,126	2,034	0	149	149
Oceania¹ - Total - Océanie¹	0	0	0	0	0	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	4	0	0	0	0	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	8	37	1	0	0	0
United States - États-Unis	2,027	1,254	1,537	82	23	23
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	2,027	1,254	1,537	82	23	23
Total exports - Exportations totales	4,821	3,951	3,855	180	172	172

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 19 Exports of special crops, by country of final destination (continued)

Tableau 19 Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale (suite)

	Average	Total		August		August
	Moyenne			Août		2007 ^P
	2001/2002 to/à 2005/2006	2005/ 2006	2006/ 2007r	2006/ 2007r	2007/ 2008 ^P	Août 2007 ^P
metric tonnes - tonnes métriques						
Mustard seed - Graines de moutarde						
Belgium - Belgique	32,197	28,444	25,852	1,490	792	792
France	666	419	2,345	0	300	300
Germany - Allemagne	6,175	5,761	15,812	619	2,287	2,287
Netherlands - Pays-Bas	6,542	6,205	5,980	392	297	297
Switzerland - Suisse	1,020	406	145	22	105	105
United Kingdom - Royaume-Uni	1,640	1,850	1,593	141	100	100
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	49,405	44,078	52,778	2,754	4,156	4,156
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	120	176	816	23	20	20
United Arab Emirates - Émirats arabes unis	192	252	165	0	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	376	442	354	19	0	0
Senegal - Sénégal	664	0	1,466	61	149	149
Africa¹ - Total - Afrique¹	1,303	2,047	2,128	61	180	180
Bangladesh	12,384	10,963	3,899	0	2,126	2,126
India	2,350	2,976	4,172	0	200	200
Japan - Japon	7,442	6,577	6,386	430	461	461
Korea, South - Corée du Sud	1,750	2,519	2,699	349	215	215
Thailand - Thaïlande	2,843	2,951	3,610	298	323	323
Asia¹ - Total - Asie¹	27,599	27,823	21,413	1,077	3,445	3,445
Oceania¹ - Total - Océanie¹	640	595	1,065	97	77	77
Brazil - Brésil	298	351	569	43	23	23
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	1,722	2,224	2,595	231	325	325
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	432	438	422	81	39	39
United States - États-Unis	49,993	55,268	71,359	5,782	4,354	4,354
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	49,997	55,268	71,359	5,782	4,354	4,354
Total exports - Exportations totales	131,593	133,090	152,931	10,126	12,596	12,596
Canary seed - Alpiste des Canaries						
Belgium - Belgique	28,437	32,729	30,489	22	0	0
Germany - Allemagne	913	2,018	1,141	529	180	180
Greece - Grèce	490	567	839	88	45	45
Italy - Italie	4,235	2,479	3,262	135	352	352
Netherlands - Pays-Bas	1,752	629	731	80	0	0
Portugal	3,300	3,923	4,615	304	373	373
Spain - Espagne	10,023	12,847	13,699	816	804	804
United Kingdom - Royaume-Uni	358	198	45	22	23	23
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	51,142	56,693	55,824	2,041	1,870	1,870
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	78	181	42	20	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	2,238	2,493	2,419	109	272	272
Algeria - Algérie	1,411	1,178	1,609	67	0	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	2,732	2,786	2,749	283	109	109
Japan - Japon	1,232	1,246	1,339	181	88	88
Taiwan - Taïwan	1,241	1,380	830	63	0	0
Asia¹ - Total - Asie¹	3,751	4,391	4,246	425	283	283
Oceania¹ - Total - Océanie¹	397	333	603	23	0	0
Brazil - Brésil	24,894	25,104	21,558	4,396	4,435	4,435
Chile - Chili	2,861	3,137	4,871	431	68	68
Colombia - Colombie	5,041	6,339	11,276	937	2,033	2,033
Peru - Pérou	2,431	4,210	7,012	109	422	422
Venezuela	5,120	6,322	6,186	0	362	362
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	41,026	46,217	52,286	6,034	7,470	7,470
Mexico - Mexique	39,476	53,791	42,583	2,540	4,541	4,541
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	41,792	57,816	46,694	2,874	5,018	5,018
United States - États-Unis	18,190	14,331	13,062	1,187	1,353	1,353
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	18,190	14,331	13,062	1,187	1,353	1,353
Total exports - Exportations totales	161,347	185,242	177,924	12,995	16,376	16,376

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 19 Exports of special crops, by country of final destination (concluded)

Tableau 19 Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale (fin)

	Average	Total		August		August
	Moyenne			Août		2007 ^P
	2001/2002 to/à 2005/2006	2005/ 2006	2006/ 2007 ^r	2006/ 2007 ^r	2007/ 2008 ^P	Août 2007 ^P
metric tonnes - tonnes métriques						
Dried beans - Fèves sèches						
Belgium - Belgique	3,195	1,651	1,047	0	0	0
France	4,203	3,647	4,006	121	493	493
Germany - Allemagne	2,753	1,947	2,912	251	124	124
Greece - Grèce	5,493	5,808	7,651	326	414	414
Italy - Italie	19,772	22,423	22,539	985	1,060	1,060
Netherlands - Pays-Bas	3,616	2,184	13,999	462	239	239
Portugal	4,795	4,838	7,978	153	150	150
Spain - Espagne	7,544	6,163	6,130	152	40	40
United Kingdom - Royaume-Uni	60,042	60,226	67,966	6,277	5,894	5,894
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	113,556	111,560	137,347	8,913	8,500	8,500
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	5,374	7,277	9,734	274	223	223
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	4,826	4,310	7,960	470	150	150
Angola	9,203	9,396	16,658	74	838	838
South Africa - Afrique du Sud	1,266	4,042	867	117	59	59
Africa¹ - Total - Afrique¹	15,645	15,422	20,594	625	1,167	1,167
Japan - Japon	11,794	12,265	21,977	1,811	576	576
Asia¹ - Total - Asie¹	16,492	18,803	33,982	2,190	1,241	1,241
New Zealand - Nouvelle-Zélande	4,560	3,201	1,814	586	20	20
Oceania¹ - Total - Océanie¹	6,257	6,183	5,621	645	618	618
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	4,802	6,592	2,735	46	600	600
Dominican Republic - République Dominicaine	11,197	12,578	12,714	0	227	227
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	23,861	31,224	28,758	1,330	957	957
United States - États-Unis	102,607	83,071	102,440	9,155	7,578	7,578
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	102,607	83,071	102,441	9,155	7,578	7,578
Total exports - Exportations totales	293,419	284,442	349,171	23,648	21,034	21,034
Sunflower seed - Graines de tournesol						
Germany - Allemagne	563	115	49	0	0	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	2,072	1,166	514	20	2	2
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	545	206	113	22	0	0
Syrian Arab Rep - Syrienne, Rép.ar	281	816	2,429	211	0	0
United Arab Emirates - Émirats arabes unis	822	2,198	12,694	634	120	120
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	3,441	5,362	17,408	966	594	594
Algeria - Algérie	943	312	1,210	0	150	150
Africa¹ - Total - Afrique¹	973	420	1,228	0	150	150
Japan - Japon	641	68	124	0	0	0
Asia¹ - Total - Asie¹	1,123	1,110	466	0	15	15
Oceania¹ - Total - Océanie¹	35	0	179	0	18	18
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	685	1,024	526	136	309	309
Mexico - Mexique	1,655	2,797	2,289	209	216	216
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	3,279	5,267	3,978	365	336	336
United States - États-Unis	61,968	31,066	96,576	2,758	9,703	9,703
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	61,968	31,066	96,576	2,758	9,703	9,703
Total exports - Exportations totales	74,121	45,622	120,987	4,267	11,127	11,127

1. Exports to individual countries are included in the continental totals.

1. Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

Source: Statistics Canada, International Trade Division.

Source : Statistique Canada, Division du commerce international.

Table 20 International supply and dispositions, by crop year

Tableau 20 Bilans internationaux, par campagne agricole

Country or region		Production	Imports	Total supplies	Exports	Domestic utilization	Ending stocks
Pays ou région			Importations	Ressources total	Exportations	Utilisation intérieure	Stocks de fermeture
millions of metric tonnes - millions de tonnes métriques							
All wheat - Tout blé							
Canada (Aug. to July - Août à juill.)	2003/2004	23.0	0	28.8	15.7	7.1	6.0
	2004/2005	24.8	0	30.8	14.8	8.1	7.9
	2005/2006	25.7	0	33.7	15.8	8.3	9.6
	2006/2007	25.3	0	34.9	19.5	8.6	6.8
	2007/2008	20.6	0 ²	27.5	14.2 ²	8.6	4.7 ²
Australia - Australie (Oct. to Sept. - Oct. à sept.)	2003/2004	26.1	0.1	29.3	15.1	8.8	5.4
	2004/2005	21.9	0.1	27.4	15.8	4.9	6.7
	2005/2006	25.4	0.1	32.2	15.2	7.3	9.7
	2006/2007	9.9	0.1	19.7	11.2	5.2	3.3
	2007/2008	13.5	0.1	16.9	8.5	6.7	1.7
Argentina - Argentine (Dec. to Nov. - Déc. à nov.)	2003/2004	14.5	0	16.0	7.3	7.3	1.4
	2004/2005	16.0	0	17.4	13.5	3.3	0.6
	2005/2006	14.5	0	15.1	8.3	6.3	0.5
	2006/2007	15.2	0	15.7	12.2	3.2	0.3
	2007/2008	14.5	0	14.8	10.0	4.4	0.4
United States - États-Unis (June to May - Juin à mai)	2003/2004	63.8	1.8	78.9	32.3	31.8	14.9
	2004/2005	58.7	1.9	75.5	28.5	32.4	14.7
	2005/2006	57.3	2.3	74.3	27.4	31.4	15.5
	2006/2007	49.3	3.4	68.2	25.0	30.8	12.4
	2007/2008	56.2	2.7	71.3	31.5	31.4	8.4
E.U. 27 - U.E. 27 (Oct. to Sept. - Oct. à sept.)	2003/2004	110.6	7.4	136.4	9.8	115.1	11.5
	2004/2005	146.9	7.1	165.5	14.7	123.2	27.5
	2005/2006	132.4	6.8	166.6	15.7	127.5	23.4
	2006/2007	124.8	5.5	153.7	13.5	125.7	14.5
	2007/2008	120.8	6.5	141.7	10.0	120.8	10.9
Europe, other - Europe, autres (July to June - Juill. à juin)	2003/2004	3.9	1.5	6.8	0.1	5.6	1.1
	2004/2005	5.4	1.5	8.0	0.3	6.0	1.7
	2005/2006	4.2	1.5	7.4	0.2	5.9	1.3
	2006/2007	4.3	1.5	7.1	0.6	5.6	1.0
	2007/2008	4.2	1.2	6.4	0.3	5.4	0.7
Russian Federation - Fédération de Russie (July to June - Juill. à juin)	2003/2004	34.1	1.0	41.2	3.1	35.5	2.6
	2004/2005	45.4	1.2	49.2	8.0	37.4	3.9
	2005/2006	47.7	1.3	52.9	10.7	38.4	3.8
	2006/2007	44.9	0.9	49.6	10.7	36.5	2.4
	2007/2008	48.0	1.0	51.4	12.0	37.2	2.2
People's Republic of China - République populaire de Chine (July to June - Juill. à juin)	2003/2004	86.5	3.7	150.6	2.8	104.5	43.3
	2004/2005	92.0	6.7	142.0	1.2	102.0	38.8
	2005/2006	97.5	1.0	137.3	1.4	101.0	34.9
	2006/2007	104.0	0.4	139.3	2.8	101.0	35.5
	2007/2008	105.0	0.5	141.0	3.0	100.5	37.5
India - Inde	2003/2004	65.1	0	80.8	5.4	68.5	6.9
	2004/2005	72.2	0	79.1	1.6	73.4	4.1
	2005/2006	68.6	0.1	72.8	0.4	70.4	2.0
	2006/2007	69.4	6.7	78.1	0.2	74.4	3.5
	2007/2008	74.9	3.0	81.4	0.1	75.8	5.5
World ¹ - Mondial ¹	2003/2004	554.4	103.5	824.0	103.5	588.2	132.3
	2004/2005	626.9	112.7	871.9	112.7	608.8	150.4
	2005/2006	621.7	113.3	885.4	113.3	624.5	147.6
	2006/2007	593.1	114.8	855.5	114.8	618.1	122.7
	2007/2008	600.5	105.5	828.7	105.5	616.2	107.0

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 20 International supply and dispositions, by crop year (concluded)

Tableau 20 Bilans internationaux, par campagne agricole (fin)

Country or region Pays ou région	Production	Imports	Total supplies	Exports	Domestic utilization	Ending stocks	
		Importations	Ressources total	Exportations	Utilisation intérieure	Stocks de fermeture	
millions of metric tonnes - millions de tonnes métriques							
Barley - Orge							
Canada	2003/2004	12.2	0	13.7	2.5	9.1	2.1
(Aug. to July - Août à juill.)	2004/2005	12.6	0.1	14.7	1.9	9.4	3.4
	2005/2006	11.7	0	15.2	3.0	8.9	3.3
	2006/2007	9.6	0	12.9	2.0	9.4	1.5
	2007/2008	11.8	0	13.4	2.7 ²	9.3	1.4 ²
Australia - Australie	2003/2004	10.4	0	11.3	6.1	3.3	1.9
(Nov. to Oct. - Nov. à oct.)	2004/2005	7.7	0	9.6	4.5	3.2	1.9
	2005/2006	9.6	0	11.5	5.2	3.5	2.8
	2006/2007	3.8	0	6.6	2.0	3.7	0.9
	2007/2008	6.2	0	7.1	2.3	4.0	0.9
E.U. 27 - U.E. 27	2003/2004	55.8	0.7	65.1	1.0	59.6	4.5
(Oct. to Sept. - Oct. à sept.)	2004/2005	64.1	0.2	68.8	4.2	53.5	11.1
	2005/2006	54.8	0.2	66.0	2.6	54.9	8.5
	2006/2007	56.2	0.2	64.9	3.7	55.8	5.4
	2007/2008	57.1	0.2	62.7	4.0	54.3	4.4
Corn - Maïs							
Argentina - Argentine	2003/2004	15.0	0	15.5	10.4	4.9	0.2
(Mar. to Feb. - Mars à févr.)	2004/2005	20.5	0	20.7	13.8	5.9	1.0
	2005/2006	15.8	0	16.8	10.7	4.9	1.2
	2006/2007	22.5	0	23.7	15.0	7.5	1.2
	2007/2008	22.5	0	23.7	17.0	5.7	1.0
United States - États-Unis	2003/2004	256.3	0.4	284.3	48.8	211.2	24.3
(Sept. to Aug. - Sept. à août)	2004/2005	299.9	0.3	324.5	45.3	225.5	53.7
	2005/2006	282.3	0.2	336.2	56.1	230.1	50.0
	2006/2007	267.6	0.3	317.9	54.0	230.7	33.1
	2007/2008	338.3	0.4	371.8	60.0	261.1	50.7
Coarse grains - Total - Céréales secondaires							
E.U. 27 - U.E. 27	2003/2004	131.7	7.7	161.9	2.2	146.8	13.0
(Oct. to Sept. - Oct. à sept.)	2004/2005	166.5	2.9	182.4	6.0	151.4	25.0
	2005/2006	146.7	2.9	174.6	3.6	148.3	22.6
	2006/2007	138.7	8.4	169.7	4.9	146.9	18.0
	2007/2008	133.9	12.7	164.6	4.6	148.8	11.1
Brazil - Brésil	2003/2004	44.9	0.6	51.8	6.2	37.6	8.0
(Feb. to Jan. - Fév. à jan.)	2004/2005	37.9	0.7	46.7	1.5	40.8	4.4
	2005/2006	44.2	1.1	49.6	2.8	43.6	3.2
	2006/2007	53.2	1.4	57.7	8.0	45.4	4.4
	2007/2008	52.9	1.0	58.2	8.5	45.0	4.7
Russian Federation - Fédération de Russie	2003/2004	30.5	0.9	38.6	1.8	34.0	2.9
(July to June - Juill. à juin)	2004/2005	29.6	0.7	33.2	1.5	28.9	2.7
	2005/2006	27.6	0.6	30.9	1.5	28.1	1.3
	2006/2007	30.2	0.4	31.9	2.1	28.2	1.6
	2007/2008	29.7	0.4	31.7	1.7	28.8	1.1
People's Republic of China - République populaire de Chine	2003/2004	124.0	1.5	191.8	7.7	138.6	45.5
(July to June - Juill. à juin)	2004/2005	138.3	2.1	185.9	7.6	141.2	37.0
	2005/2006	147.7	2.3	187.0	3.8	147.4	35.8
	2006/2007	153.6	1.4	190.8	5.3	152.9	32.6
	2007/2008	151.4	1.5	185.5	1.5	157.9	26.1
World ¹ - Mondial ¹	2003/2004	916.0	102.4	1,188.8	102.4	946.1	140.3
	2004/2005	1,015.7	101.2	1,257.2	101.2	978.2	177.8
	2005/2006	977.4	108.4	1,263.6	108.4	991.5	163.7
	2006/2007	980.2	112.3	1,256.2	112.3	1,009.2	134.7
	2007/2008	1,053.3	117.7	1,305.7	117.7	1,052.7	135.3

1. Stock and trade data are based on an aggregate of different marketing years. - Les données des stocks et du commerce sont fondées sur un agrégat des différentes années commerciales.

2. Agriculture and Agri-Food Canada forecasts, October 12, 2007 - Prévisions d'Agriculture et Agroalimentaire Canada, le 12 octobre 2007.

Source: United States Department of Agriculture, Foreign Agricultural Service, excluding Canada, October 2007.

Source: Département de l'Agriculture des États-Unis, Foreign Agricultural Service, excluant le Canada, octobre 2007.

Table 21 International oilseeds data, by crop year

Tableau 21 Données internationales de divers pays sur les graines oléagineuses, par campagne agricole

	2003/ 2004	2004/ 2005	2005/ 2006	2006/ 2007	2007/ 2008
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques					
Production					
Soybeans - Soya:					
Canada	2,273	3,044	3,156	3,466	625
Brazil - Brésil	51,000	53,000	57,000	59,000	62,000
United States - États-Unis	66,778	85,013	83,368	86,770	70,707
World - Mondial	186,531	215,689	220,438	235,773	220,994
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	6,771	7,674	9,483	9,000	8,864
People's Republic of China - République populaire de Chine	11,420	13,182	13,050	12,700	11,600
World - Mondial	39,434	46,117	48,732	46,721	49,306
Flaxseed - Lin:					
Canada ²	754	517	991	989	625
United States - États-Unis	267	263	500	280	225
World - Mondial	2,260	2,034	2,879	2,565	2,114
Exports - Exportations					
Soybeans - Soya:					
Canada	914	1,122	1,316	1,700	1,600 ¹
Brazil - Brésil	20,417	20,137	25,911	23,500	30,688
United States - États-Unis	24,128	29,860	25,579	30,428	26,535
World - Mondial	56,187	64,743	63,920	70,335	74,888
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	3,754	3,412	5,409	5,435	5,700 ¹
World - Mondial	5,480	4,867	6,971	6,868	8,055
Flaxseed - Lin:					
Canada	609	468	537	681	650 ¹
World - Mondial	823	666	791	928	865
Crushings - Broyages					
Soybeans - Soya:					
Canada	1,500 ³	1,610 ³	1,493 ³	1,513 ³	1,500 ¹
Brazil - Brésil	29,323	29,252	28,285	30,100	29,300
United States - États-Unis	41,632	46,160	47,324	49,158	49,669
World - Mondial	163,689	175,622	185,113	193,933	202,894
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	3,390	3,031	3,423	3,579	3,550 ¹
E.U. 27 - U.E. 27	10,481	12,949	14,325	15,985	17,263
People's Republic of China - République populaire de Chine	11,248	12,848	13,056	12,870	12,200
World - Mondial	36,543	43,627	46,971	48,401	50,156
Ending stocks - Stocks de fermeture					
Soybeans - Soya:					
Brazil - Brésil	15,507	16,750	16,733	19,238	18,370
United States - États-Unis	3,059	6,960	12,229	15,589	5,839
World - Mondial	37,785	47,462	52,875	62,939	50,747
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	609	1,587	2,007	1,820	1,300 ¹
World - Mondial	1,809	4,506	5,953	4,308	3,287
Meal production - Production des tourteaux					
Soybeans - Soya:					
Canada ³	1,196	1,284	1,178	1,189	..
Brazil - Brésil	22,360	22,658	21,842	23,350	22,735
United States - États-Unis	32,953	36,936	37,416	38,992	39,358
World - Mondial	128,584	138,787	145,615	152,424	159,866
Canola-rapeseed - Grain de colza:					
Canada	2,120	1,904	2,025	2,108	..
World - Mondial	21,762	24,150	26,225	26,852	27,908
Oil production - Production d'huile					
Soybeans - Soya:					
Canada ³	266	286	282	275	..
Brazil - Brésil	5,588	5,615	5,430	5,755	5,625
United States - États-Unis	7,748	8,782	9,248	9,287	9,396
World - Mondial	30,162	32,547	34,530	35,945	37,692
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	1,395	1,247	1,463	1,551	..
World - Mondial	14,170	15,760	17,144	17,691	18,433

1. Agriculture and Agri-Food Canada forecasts, October 12, 2007 - Prévisions d'Agriculture et Agroalimentaire Canada, le 12 octobre 2007.

2. Excludes solin. - Solin exclus. 3. Source: Canadian Oilseed Processors Association.

Source: United States Department of Agriculture, Foreign Agricultural Service, excluding Canada, October 2007 and OILWORLD.

Source: Département de l'Agriculture des États-Unis, Foreign Agricultural Service, excluant le Canada, octobre 2007 et OILWORLD.

Table 22 Cash special crop prices

Tableau 22 Prix au comptant des cultures spéciales

	Crop year average		Monthly average		August 2007		
	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Août 2007		
	2005/ 2006	2006/ 2007	August 2006	July 2007	High	Low	Average
			Août 2006	Juillet 2007	Maximum	Minimum	Moyenne
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique							
Peas - Pois							
2 Green ¹ - 2 vert ¹	129.58	190.99	128.65	220.46	227.45	220.46	223.81
2 Large Yellow ¹ - 2 jaune, gros ¹	128.83	203.02	131.50	230.49	233.32	227.45	230.13
Feed ¹ - fourragère ¹	103.57	132.83	108.95	154.14	157.63	155.61	157.23
Feed ⁶ - fourragère ⁶	89.18	124.41	97.08	135.22	140.07	135.22	136.19
Lentils - Lentilles							
1 Eston ⁴	257.97	312.88	293.03	341.91	399.70	341.06	370.74
2 Eston ⁴	191.06	257.66	187.39	307.21	339.64	305.65	320.97
1 Laird ⁴	249.42	328.14	277.71	366.07	444.67	366.67	404.12
2 Laird ⁴	183.96	273.08	173.04	321.40	376.33	325.80	347.80
1 Richlea ⁴	217.17	281.92	203.00	329.00	401.02	330.30	357.56
1 Crimson Red ⁴	282.25	339.88	250.75	420.51	492.60	420.92	448.81
Beans - Fèves							
1 Navy/Pea Bean ⁵ - 1 petit rond blanc ⁵	437.38	438.55	109.26	476.99	483.91	253.53	439.32
1 Navy/Pea Bean ² - 1 petit rond blanc ²	507.10	566.34	511.82	649.31	672.41	650.36	654.37
1 Pinto ⁵	348.05	472.08	385.81	494.31	498.24	244.71	448.69
Pinto ²	495.23	586.26	489.53	649.84	650.36	628.32	645.35
1 Cranberry ⁵ - 1 canneberge ⁵	532.30	614.64	538.13	615.19	621.70	416.67	591.24
Cranberry ³ - canneberge ³	646.72	781.33	720.74	..	..	..	..
1 Dark Red Kidney ⁵ - 1 rouge foncé ⁵	529.25	562.94	512.27	610.37	617.29	352.74	576.36
Dark Red Kidney ³ - rouge foncé ³	618.87	713.82	583.72	804.69	903.90	804.69	856.80
1 Black ⁵ - 1 noir ⁵	458.73	463.67	424.19	669.10	674.61	440.92	642.35
Mustard seed - Graines de moutarde							
1 Yellow ⁶ - 1 jaune ⁶	275.77	431.16	288.14	532.86	599.00	532.86	546.09
1 Brown ⁶ - 1 brun ⁶	268.21	362.43	263.45	429.90	459.22	418.88	433.56
1 Yellow ¹ - 1 jaune ¹	266.23	429.52	276.07	508.93	553.03	519.96	526.57
1 Brown ¹ - 1 brun ¹	255.89	363.65	261.80	424.39	439.05	424.39	427.32
1 Oriental ¹ - 1 chinoise ¹	248.83	308.89	236.12	360.12	354.61	343.59	349.96
Canary seed - Alpiste des canaries							
Canary seed ⁶ - Alpiste des canaries ⁶	192.85	333.73	223.28	355.94	368.83	356.09	359.98
Sunflower seed - Graines de tournesol							
Oil ⁶ - Huile ⁶	347.89	333.64	252.38	407.03	418.88	408.96	412.48
Ordinary ⁷ - Ordinaire ⁷	264.55	316.65	249.22	396.83	403.45	399.04	402.12
New Sun ⁷	246.96	317.05	249.22	396.83	403.45	399.04	402.12
Oil ⁸ - Huile ⁸	240.47	299.66	242.51	394.63	..	..	394.63
Confectionery ⁸ - Confection ⁸	317.28	361.74	341.72	412.26	..	..	418.88

1. Delivered dealer, Alberta/Saskatchewan. - Livré au commerçant à Alberta/Saskatchewan.

2. Delivered dealer North Dakota/Minnesota US\$. Crop year September to August. - Livré au commerçant dans le Dakota du Nord/Minnesota \$US. Campagne agricole septembre à août.

3. Delivered dealer Michigan US\$. Crop year September to August. - Livré au commerçant au Michigan \$US. Campagne agricole septembre à août.

4. Delivered dealer. - Livré au commerçant.

5. Delivered dealer, Manitoba. - Livré au commerçant au Manitoba.

6. Delivered dealer, Saskatchewan. - Livré au commerçant en Saskatchewan.

7. Basis delivered West Fargo US\$. - Livré à West Fargo \$US.

8. Delivered elevator North Dakota US\$. - Livré au silo à North Dakota \$US.

Table 23 Canadian Wheat Board, pool accounts¹Tableau 23 Mise en commun de la Commission canadienne du blé¹

	Actual total payment	Initial payments	Initial payments	Pool return outlook (PRO)	Pool return outlook (PRO)		
	Paiement total réel	Acomptes à la livraison (PDR)	Acomptes à la livraison (PDR)	Perspectives de rendement (PDR)	Perspectives de rendement (PDR)		
	2003/ 2004	2004/ 2005	2005/ 2006	2006/ 2007	2007/ 2008		
			July 2007 Juillet 2007	October 2007 Octobre 2007	September 2007 Septembre 2007		
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique							
Wheat (excluding durum) - Blé (sauf le blé dur)							
1 CWRS 13.5	211.14	205.10	195.14	203.45	182.20	213.00	258.00
3 CWRS	190.29	166.52	152.79	188.25	156.00	197.00	232.00
1 CWHWS 13.5	..	205.10	195.14	203.45	182.20	213.00	258.00
1 CWRW 11.5	196.25	168.20	144.43	182.25	168.50	201.00	242.00
1 CWRW	185.90	156.46	140.52	180.25	154.00	189.00	229.00
1 CPS-Red - Roux	186.54	157.30	144.28	182.25	155.00	191.00	191.00
1 CPS-White - Blanc	192.86	170.18	155.78	182.25	155.00	191.00	201.00
1 CWES	191.66	170.92	162.17	190.25	165.00	200.00	242.00
1 CWSWS	201.53	187.35	165.87	183.25	157.00	196.00	234.00
CWFD	143.30	121.73	116.41	169.25	135.00	179.00	203.00
Durum wheat - Blé dur							
1 CWAD 13.0	227.77	214.56	193.33	206.85	190.70	225.00	442.00
3 CWAD	209.11	175.64	152.72	186.25	164.50	205.00	422.00
4 CWAD	199.77	156.32	137.82	180.00	154.50	198.00	410.00
Barley - Orge							
1 CW ²	169.21	116.72	130.20	187.44	130.50	177.00	254.00
1 CW ³	..	131.68	131.76	130.50	..	209.00	..
Designated barley - Orge de premier choix							
SP SEL CW 2R	200.70	179.95	168.45	184.00	198.50	202.00	290.00
SP SEL CW 6R	185.34	166.52	160.87	171.00	173.50	188.00	261.00
SS 2 R	195.34	174.95	163.45	179.00	193.50	197.00	285.00
SS 6 R	180.34	161.52	155.87	166.00	170.50	183.00	256.00
SEL 2 R	198.20	177.45	165.95	181.50	196.00	..	..
SEL 6 R	182.84	164.02	158.37	168.50	171.00	..	..
SEL 2R Hulless	192.24	174.76	167.00	184.00	198.50	..	..
SEL 6R Hulless	180.92	156.00	159.00	171.00	173.50	..	..

1. Basis in-store Vancouver or St. Lawrence. - En entrepôt à Vancouver ou Saint-Laurent.

2. Pool A. - Compte de mise en commun A.

3. Pool B. - Compte de mise en commun B.

Source: Canadian Wheat Board - Commission canadienne du blé.

Table 24 Ontario Wheat Producers' Marketing Board, pool accounts¹Tableau 24 Mise en commun de l'Office de commercialisation des producteurs de blé de l'Ontario¹

		Actual total payment ³				Initial payments ⁴	
		Paiement total réel ³				Acomptes à la livraison ⁴	
		2002/ 2003	2003/ 2004	2004/ 2005	2005/ 2006	2006/ 2007	2007/ 2008
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique							
Pool-Compte	Wheat-Blé						
A	Soft white winter - Tendre blanc d'hiver	168.99	141.11	156.59	141.28	88.65	110.00
B	Hard red winter - De force rouge d'hiver ²	179.71	154.54	151.83	136.07	88.65	115.00
C	Hard red spring - De force roux de printemps ²	254.17	204.66	189.43	186.60	108.65	122.00
D	Hard red spring, interim registered - De force roux de printemps, enregistré provisoirement ²	188.70	192.72	185.85	183.97	100.65	115.00
E	Soft red winter - Tendre rouge d'hiver	170.53	152.28	148.27	121.61	78.65	109.00
F	Common red - Rouge ordinaire	170.53	152.28	148.27	121.61	78.65	109.00
G/S	Feed - Fourrager	131.58	144.34	118.49	99.82	60.65	82.00
License fee-Droit de permis		2.00	2.00	1.50	1.50	1.35	1.50

1. Crop year June 1 to May 31. - Campagne agricole du 1 juin au 31 mai.

2. Grown from certified seed. - Cultivé à partir de semences certifiées.

3. Includes protein premiums. - Comprend les primes à la protéine.

4. Excludes license fee. - Droit de permis exclus.

Table 25 Cash grain prices, Canada

Tableau 25 Prix au comptant des céréales, Canada

	Crop year average		Monthly average		August 2007		
	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Août 2007		
	2005/ 2006	2006/ 2007	August 2006	July 2007	High	Low	Average
			Août 2006	Juillet 2007	Maximum	Minimum	Moyenne
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique							
Canadian Wheat Board asking prices - Cotes de vente de la Commission canadienne du blé							
Wheat - Blé							
1 CWRS 13.5 ¹	240.25	264.27	232.66	290.18	328.40	298.80	312.79
1 CWRS 13.5 ²	243.50	270.19	251.37	290.18	306.23	293.43	299.83
1 CWAD ¹	235.02	285.38	240.36	370.21	415.18	378.19	391.90
2 CWAD ¹	229.80	266.07	235.36	..	..	..	..
3 CWAD ¹	224.76	261.10	230.36	..	..	..	..
Domestic human food - Consommation nationale							
1 CWRS 13.5 ³	220.05	234.66	210.22	260.96	..	..	275.98
1 CWAD ³	208.81	270.12	227.29	347.18	..	..	360.34
1 CWSWS ³	173.57	230.88	180.66	255.87	..	..	280.40
Barley - Orge							
SP SEL 6R ³	183.23	245.81	200.63	258.29	313.00	261.00	281.27
SEL 6R ³	180.73	243.33	198.22	255.79	310.50	258.50	278.77
SP SEL 2R ³	195.18	257.78	212.72	270.29	325.00	273.00	293.27
SEL 2R ³	192.74	255.32	210.20	267.79	322.50	271.50	290.77
Winnipeg Commodity Exchange cash prices - Cotes de vente du marché à Winnipeg							
Wheat - Blé							
3 CWRS ⁶	87.88	136.04	96.10	149.14	158.68	143.18	149.18
Western Barley - Orge de l'Ouest							
1 CW ⁴	109.81	165.73	110.36	194.52	185.00	170.00	177.05
1CW ⁶	108.06	163.57	106.85	184.29	215.00	210.00	211.95
Canola							
1 Canada NCC-NCN ⁷	245.78	335.39	264.72	372.65	387.26	367.16	380.75
1 Canada NCC-NCN ²	277.10	370.91	298.43	413.37	435.70	405.90	422.49
2 Canada NCC-NCN ²	264.10	357.91	285.43	400.37	422.70	392.90	409.49
Other cash prices - Cotes de vente, autres							
Soybeans - Soya							
Weighted average price ⁵ - Moyenne pondérée du prix ⁵	252.11	261.71	210.22	298.94	...	...	302.66
Processor ⁸ - Fabricant ⁸	242.83	271.90	218.88	302.64	330.69	298.54	314.09
Corn (Ontario) - Maïs (Ontario)							
Weighted average price ⁵ - Moyenne pondérée du prix ⁵	107.99	142.41	103.81	162.92	...	...	150.10
Processor ⁹ - Fabricant ⁹	109.79	156.22	103.87	147.26	168.30	143.30	155.49
Oats - Avoine							
2 CW ¹⁰	129.18	172.85	125.41	174.43	...	...	148.15
2 CW ¹¹	91.07	139.89	98.94	156.65	...	...	134.36

1. Basis in store Lower St. Lawrence. - En entrepôt dans le bas St. Laurent.

2. Basis in store Vancouver. - En entrepôt à Vancouver.

3. Basis in store Thunder Bay. - En entrepôt à Thunder Bay.

4. Basis delivered Lethbridge. - Livré à Lethbridge.

5. Purchased by licensed dealers from growers. - Acheté des producteurs par les agents autorisés.

6. Basis track Thunder Bay. - En entrepôt en wagons à Thunder Bay.

7. PAR Region. - Par région.

8. Delivered crusher Hamilton. - Livré au tritateur à Hamilton.

9. Delivered processor London. - Livré au fabricant à London.

10. Delivered elevator, Manitoba. - Livré au silo à Manitoba.

11. Delivered elevator, Red Deer, Alberta. - Livré au silo à Red Deer, Alberta.

Table 26 Cash grain prices, United States

Tableau 26 Prix au comptant des céréales, États-Unis

	Crop year average		Monthly average		August 2007		
	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Août 2007		
	2005/ 2006	2006/ 2007	August 2006	July 2007	High	Low	Average
				Maximum	Minimum	Moyenne	
U.S. dollars per metric tonne - dollars des É.U. par tonne métrique							
Wheat - Blé							
1 DNS 14% ¹	164.67	194.92	171.63	235.53	257.94	232.22	242.88
1 DNS 14% ²	193.11	219.12	199.89	255.37	284.40	258.31	267.49
2 DNS 14% ³	196.85	221.60	204.29	257.94	290.28	259.78	273.37
1 HRW 12% ⁴	175.37	206.39	188.11	236.34	282.01	234.61	254.28
2 HRW ³	176.03	212.01	194.37	241.77	293.95	255.74	253.90
2 SRW ⁶	136.28	183.34	146.29	225.61	255.37	252.80	253.90
1 SW ²	132.18	193.52	145.87	233.69	281.46	235.16	253.90
2 SRW ¹¹	115.06	162.04	104.66	212.75	279.25	224.50	247.41
Oats - Avoine							
2 heavy white ⁷ - 2 lourde blanche ⁷	130.96	170.06	133.68	174.42	179.61	161.46	169.24
2 heavy white ³ - 2 lourde blanche ³	142.99	178.30	142.64	209.44	209.44	209.44	209.44
Barley - Orge							
2 feed ³ - 2 fourragère ³	123.78	157.39	132.28	204.39	..	..	..
3 or better, malting ⁷ - 3 ou mieux, qualité brassicole ⁷	128.59	183.90	144.08	202.55	234.24	188.31	201.17
Corn - Maïs							
2 yellow ⁸ - 2 jaune ⁸	77.71	127.55	80.90	120.03	128.73	111.41	120.53
2 yellow ⁷ - 2 jaune ⁷	71.21	121.01	73.09	112.59	124.40	110.23	116.14
2 yellow ¹² - 2 jaune ¹²	77.37	130.42	83.46	128.03	137.79	125.58	129.59
2 yellow ⁶ - 2 jaune ⁶	104.55	153.33	115.02	146.84	151.57	150.78	151.17
2 white ⁴ - 2 blanc ⁴	81.26	167.70	92.00	241.60	282.07	230.11	252.15
Soybeans - Soya							
1 yellow ⁸ - 1 jaune ⁸	205.44	243.67	189.34	291.05	300.20	268.96	285.92
1 yellow ¹² - 1 jaune ¹²	209.01	246.16	196.28	294.36	304.97	275.58	291.84
1 yellow ⁶ - 1 jaune ⁶	231.94	268.80	223.89	310.48	319.67	318.20	318.94
1 yellow ¹¹ - 1 jaune ¹¹	208.28	246.74	196.55	292.96	302.40	277.49	289.94
Sorghum - Sorgho							
2 yellow ¹² - 2 jaune ¹²	80.67	123.62	83.64	117.62	127.70	116.68	121.35
2 yellow ⁵ - 2 jaune ⁵	110.12	157.86	121.90	156.82	..	..	169.83
Canola							
1 U.S. ¹³	226.77	292.16	236.63	352.52	358.47	339.51	348.11
1 U.S. ¹⁵	234.75	314.58	239.98	352.52	358.47	328.71	348.99
Flaxseed - Graine de lin							
1 U.S. ¹⁴	193.31	213.49	236.63	333.84	362.19	354.31	355.50
Exchange rate ⁹ - Taux de change ⁹	1.15	1.13	1.12	1.05	..	..	1.06

1. Basis in store Duluth. - En entrepôt à Duluth.

2. Basis track side Portland. - En entrepôt en wagons à Portland.

3. Basis FOB Portland. - En entrepôt FAB à Portland.

4. Basis track side Kansas City. - En entrepôt en wagons à Kansas City.

5. Basis track side Texas Gulf. - En entrepôt en wagons à Texas Gulf.

6. Basis barge Louisiana Gulf. - En entrepôt en chalands à Louisiana Gulf.

7. Basis in store Minneapolis. - En entrepôt à Minneapolis.

8. Bids to farmers, N.C. Illinois. - Vente à l'enchère aux cultivateurs N.C. Illinois.

9. Bank of Canada, average noon spot rate, US\$ expressed in Canadian funds. - Taux immédiat moyen à midi de la Banque du Canada, \$US exprimé en monnaie canadienne.

10. Basis track, to arrive Minneapolis. - En entrepôt en wagons, pour arriver à Minneapolis.

11. Basis in store Toledo. - En entrepôt à Toledo.

12. Basis in store Kansas City. - En entrepôt à Kansas City.

13. Basis delivered processor, Velva. - Livré au tritateur à Velva.

14. Basis delivered processor, West Fargo. - Livré au tritateur à West Fargo.

15. Basis delivered processor, Enderlin. - Livré au tritateur à Enderlin.

Abbreviations - Abréviations:

DNS - (Dark Northern Spring - Blé foncé de printemps du nord).

HRW - (Hard Red Winter - Blé vitreux rouge d'hiver).

SRW - (Soft Red Winter - Blé tendre rouge d'hiver).

SW - (Soft White Winter - Blé tendre blanc d'hiver).

Table 27 Oil and meal prices

Tableau 27 Prix de l'huile et de tourteaux

	Crop year average		Monthly average		August 2007		
	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Août 2007		
	2005/ 2006	2006/ 2007	August 2006 Août 2006	July 2007 Juillet 2007	High Maximum	Low Minimum	Average Moyenne
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique							
Canola oil ^{1,2} - Huille de canola ^{1,2}	638.03	787.78	690.14	902.90	...	...	918.74
Canola meal ¹ - Tourteaux de canola ¹	156.81	167.08	139.55	167.03	...	...	157.40
Feather meal ¹² - Farine de plumes ¹²	390.17	347.42	348.00	360.00	...	...	360.00
Fish meal ¹³ - Farinede poisson ¹³	1,043.43	1,142.12	1,097.30	1,168.75	...	...	1,175.00
U.S. dollars per metric tonne - dollars des É.U. par tonne métrique							
Soybean meal 48% ³ - Tourteaux de soya 48% ³	178.05	193.50	159.77	222.05	229.90	202.60	217.63
Soybean meal 48% ⁴ - Tourteaux de soya 48% ⁴	180.16	197.41	159.87	224.93	241.10	203.60	224.75
Soybean meal 48% ⁵ - Tourteaux de soya 48% ⁵	179.68	194.00	155.24	218.34	226.50	214.20	219.68
Cottonseed meal 41% ⁵ - Tourteaux de coton 41% ⁵	174.13	175.14	163.45	164.20	175.50	170.00	173.63
Cottonseed meal 41% ⁶ - Tourteaux de coton 41% ⁶	163.58	151.57	140.60	..	..	..	..
Cottonseed meal 41% ⁷ - Tourteaux de coton 41% ⁷	144.75	147.05	134.33	137.50	152.00	140.00	144.75
Crude corn oil ⁸ - Huille de maïs, brute ⁸	566.26	640.24	555.12	821.22	881.85	859.80	873.69
Soybean oil Holland ⁹ - Huille de soya, Hollande ⁹	561.25	718.00	629.00	885.00	...	...	908.00
Sunflower oil EU ¹⁰ - Huille de tournesol, UE ¹⁰	637.83	757.92	666.00	999.00	...	...	1,114.00
Ground nut oil ¹¹ - Huile d'arachide ¹¹	940.33	1,141.08	944.00	1,342.00	...	...	1,404.00
Coconut oil, Philippines ¹¹ - Huile de noix de coco, Philippines ¹¹	573.75	757.25	572.00	929.00	...	...	910.00
Palm kernel oil, Malaysia ¹¹ - Huile de palme, Malaisie ¹¹	583.83	709.08	572.00	924.00	...	...	904.00

1. Basis in store Vancouver. - En entrepôt à Vancouver.

2. Crude degummed oil. - Huille brute égommée.

3. Basis track Decatur, Illinois. - En entrepôt en wagons à Decatur, Illinois.

4. Basis truck Decatur, Illinois. - En entrepôt en camions à Decatur, Illinois.

5. Bids Kansas City. - Vente à l'enchère à Kansas City.

6. Basis FOB Lubbock. - En entrepôt FAB à Lubbock.

7. Basis FOB Memphis and eastern Arkansas. - En entrepôt FAB Memphis et Arkansas de l'est.

8. Basis Central Illinois. - En entrepôt en Illinois centrale.

9. Basis FOB plant, Holland. - En entrepôt FAB en Hollande.

10. Basis FOB ports, northwest Europe. - En entrepôt aux ports en Europe de nord-ouest.

11. Basis CIF Rotterdam. - En entrepôt CAF Rotterdam.

12. Basis FOB Calgary. - En entrepôt FAB à Calgary.

13. Basis FOB Winnipeg. - En entrepôt FAB à Winnipeg.

Table 28 Futures settlement¹ prices of grains, by delivery month, August 2007Tableau 28 Opérations à terme règlement¹ prix des grains, par mois de livraison, août 2007

	Monthly high ²	Monthly low ²	Average settlement	Total monthly volume	Open interest end of month
	Maximum du mois ²	Minimum du mois ²	Moyenne liquidation	Volume mensuel total	Intérêt en cours fin du mois
	dollars per metric tonne			thousand metric tonnes	
	dollars par tonne métrique			milliers de tonnes métriques	
Winnipeg Commodity Exchange - Cotes de vente du marché à Winnipeg					
Wheat - Blé					
October - Octobre	187.00	167.00	175.50	39.80	40.26
December - Décembre	181.00	174.00	179.60	13.84	25.20
Western Barley - Orge de l'Ouest					
October - Octobre	175.00	156.20	168.10	220.54	89.94
December - Décembre	185.50	161.20	174.60	176.72	125.08
March - Mars	188.00	172.00	179.00	9.00	26.40
May - Mai	190.80	174.10	182.00	1.00	1.32
July - Juillet	193.70	178.40	185.40	1.88	4.50
Canola					
November - Novembre	421.80	388.40	409.80	3,162.64	1,604.42
January - Janvier	431.00	399.00	420.10	323.52	297.12
March - Mars	435.90	408.00	428.20	52.26	75.40
May - Mai	441.00	413.30	432.90	11.06	39.08
July - Juillet	446.00	416.00	437.10	31.12	94.20
November - Novembre	436.70	403.30	427.60	41.84	126.06
Minneapolis Grain Exchange					
Spring Wheat - Blé de printemps					
September - Septembre	254.27	232.31	242.82	2,281.42	14.75
December - Décembre	261.43	237.36	246.60	3,003.78	1,311.49
March - Mars	266.39	241.31	249.02	345.15	188.55
May - Mai	259.04	241.04	247.17	37.97	16.85
July - Juillet	239.94	224.14	229.40	14.83	13.47
September - Septembre	218.63	210.17	213.23	29.37	36.55
Kansas City Board Of Trade					
Wheat - Blé					
September - Septembre	264.92	232.40	244.58	..	..
December - Décembre	269.52	238.10	250.07	..	..
March - Mars	269.52	238.83	250.08	..	..
May - Mai	252.06	224.87	238.99	..	..
July - Juillet	218.44	206.50	211.30	..	..
September - Septembre	218.63	207.23	211.57	..	..
December - Décembre	220.46	209.44	214.10	..	..
March - Mars	220.46	207.60	213.33	..	..
July - Juillet	214.22	200.25	205.74	..	..

Table 28 Futures settlement¹ prices of grains, by delivery month, August 2007 (concluded)Tableau 28 Opérations à terme règlement¹ prix des grains, par mois de livraison, août 2007 (fin)

	Monthly high ²	Monthly low ²	Average settlement	Total monthly volume	Open interest end of month
	Maximum du mois ²	Minimum du mois ²	Moyenne liquidation	Volume mensuel total	Intérêt en cours fin du mois
	dollars per metric tonne			thousand metric tonnes	
	dollars par tonne métrique			milliers de tonnes métriques	
Chicago Board Of Trade					
Wheat - Blé					
September - Septembre	282.93	233.69	254.65	5,139.46	171.32
December - Décembre	288.25	241.04	260.96	7,970.07	6,703.87
March - Mars	285.68	240.03	259.62	814.32	926.14
May - Mai	261.25	230.75	244.96	102.71	147.62
July - Juillet	224.14	202.64	212.58	749.00	1,461.28
September - Septembre	224.50	204.66	213.31	15.59	50.48
December - Décembre	225.24	205.76	214.04	224.61	440.54
July - Juillet	218.99	201.54	210.31	20.60	144.13
Oats - Avoine					
September - Septembre	169.89	154.49	161.40	40.95	0.82
December - Décembre	176.53	162.27	168.24	137.49	179.65
March - Mars	181.72	169.89	174.61	44.28	27.41
May - Mai	184.48	174.75	177.72	3.35	2.44
July - Juillet	181.56	175.56	178.09	0.11	0.34
Corn - Maïs					
September - Septembre	136.80	125.58	130.35	8,131.37	566.52
December - Décembre	143.40	132.28	137.07	14,877.82	15,734.99
March - Mars	149.21	138.28	143.18	1,839.60	3,366.44
May - Mai	152.16	142.41	146.88	463.32	890.59
July - Juillet	156.00	146.35	150.52	1,305.01	2,166.16
September - Septembre	156.10	148.42	152.24	68.10	296.69
December - Décembre	159.15	152.36	155.56	1,459.65	3,403.07
March - Mars	165.35	155.21	158.89	26.65	119.16
July - Juillet	163.77	157.28	160.66	3.96	30.76
Soybeans - Soya					
September - Septembre	319.85	293.67	310.11	2,189.93	203.87
November - Novembre	325.18	299.28	315.90	10,323.70	7,748.75
January - Janvier	330.51	305.06	321.35	837.97	1,245.19
March - Mars	334.46	319.11	325.24	630.56	764.13
May - Mai	335.84	311.22	327.79	419.64	730.41
July - Juillet	339.88	315.26	331.53	942.15	983.35
August - Août	339.14	316.00	330.56	0.90	14.75
September - Septembre	332.16	310.12	323.86	71.22	7.97
Soybean meal - Tourteaux de soya					
	dollars per short ton - dollars par tonne légale				
September - Septembre	240.00	218.80	229.52	..	..
October - Octobre	242.10	220.70	231.99	..	..
December - Décembre	246.60	223.90	236.18	..	..
January - Janvier	249.50	226.90	238.52	..	..
March - Mars	251.30	230.50	241.55	..	..
May - Mai	253.50	233.30	244.21	..	..
July - Juillet	256.50	236.40	246.92	..	..
August - Août	253.50	235.00	245.12	..	..
September - Septembre	251.70	234.30	244.72	..	..
Soybean oil - Huile de soya					
	dollars per cwt. - dollars par cwt.				
September - Septembre	37.64	34.73	36.22	..	..
October - Octobre	37.90	35.00	36.46	..	..
December - Décembre	38.36	35.30	36.92	..	..
January - Janvier	38.66	35.75	37.25	..	..
March - Mars	38.95	36.04	37.62	..	..
May - Mai	39.14	36.30	37.80	..	..
July - Juillet	39.35	36.25	38.05	..	..
August - Août	39.35	36.25	38.04	..	..
September - Septembre	39.35	36.30	38.05	..	..

1. American prices quoted in US\$ - Prix des É.-U. cotés en \$US

2. High and low prices are trades anytime during the month at Winnipeg but are settlement prices at Chicago, Minneapolis and Kansas City. - Les maximum et minimum prix du mois sont effectués au cours du mois à Winnipeg mais sont des prix des liquidations à Chicago, Minneapolis et Kansas City.